

Konec hazardu v Kolíně

5

Modernizace autobusového nádraží

8

Kmochův Kolín ozdobí M. Rottrová

16

ZDARMA

Foto: Lubomír Fleisig

Radostné Vánoce a šťastný rok 2016 !

Slovo úvodem



Milí občané města Kolína, každý měsíc se snažím do svého úvodníku vtěsnat originální myšlenku či aktuální téma, které by vás zaujalo. Jen prosinec originalitu nevyžaduje. Ba naopak. Prosinec je měsícem tradic, pevných zvyků, jasného životního rytmu a řádu. Každé adventní neděli patří jedna svíčka na adventním věnci, okna bytů a domů září světly, ulice, náměstí i výlohy nabízejí vánoční výzdobu. Dveře kostelů jsou otevřené a lákají ke vstupu a rozjímání i ty, kteří přes rok sakrální stavby nevyhledávají... Vánoce jsou součástí našich životů, bohužel i s moderním konzumem, stresem a spěchem. Pokusme se ale vnímat i jejich duchovní obsah. Slovo advent znamená příchod. Tedy dobu radostného očekávání příchodu Spasitele. Je zajímavé, že i pro nevěřící zůstal v případě Vánoc základní vzorec zachován – žijeme v očekávání. Očekáváme přítomnost našich blízkých, radost dětí, odpočinek, pohodu, očekáváme ojedinelou a neopakovatelnou část roku. Vánoce jsou totiž součástí našeho civilizačního okruhu, naší kultury, našeho způsobu myšlení. Vnímejte je tak. Právě připomenutí určité pravidelnosti a neměnnosti v našem životním rytmu, navázání spojení s naší historií skrze tradice a zvyky, touha po klidu a míru, po blízkosti druhých, chuť odpouštět a nacházet k sobě cestu – to vše nám může být v nelehkých dobách současného světa k užítku.

I proto moc děkuji všem lidem dobré vůle v našem Kolíně, kteří se na vytváření vánočního kouzla podílejí. Hudebníci, výtvarníci, školy, zájmové spolky, kulturní instituce, sportovní týmy, ale i lidé pracující v sociálních službách a zdravotnictví, zaměstnanci radnice i dalších institucí, policisté a hasiči bdící nad naší bezpečností... A další nadšení lidé přicházející se skvělými nápady a projekty. Město Kolín žije. V předvánočním čase tak moc, že jako starosta mám téměř až do Štědrého zaplněný diář nejrůznějšími kulturními akcemi. A s pýchou sleduji, co všechno v Kolíně dokážete vytvořit. V těchto chvílích je radost být starostou!

Vážení kolínští spoluobčané, rád bych Vám jménem vedení města Kolína i jménem svým popřál pozhnané a radostné Vánoce, blízkost lidí, které vedle sebe chcete mít, sváteční náladu, pohodu a zasloužený odpočinek. Užijte si vánoční Kolín i novoroční oslavu. Zároveň nám všem přeji, ať je rok 2016 klidnější a přináší více dobrých zpráv než ten letošní. Ať nás neopouští radost, chuť měnit věci k lepšímu, ať máme sílu čelit všem nepříjemnostem a hrozbám. Na závěr bych Vás rád požádal, abychom (nejen o Vánocích) v rámci svých možností pomáhali potřebným, nemocným či opuštěným lidem všech generací. Moc Vám za to děkuji! Váš Vít Rakušan

Obsah

2

Dům slavného hudebníka koupí město Kolín

Po opravě by mohl sloužit ke kulturním účelům

5

Poslední letošní zasedání zastupitelstva schválilo vyhlášku o hazardu

Od roku 2017 budou herny v Kolíně zanikat

6

Pečovatelská služba nově nabízí služby i zdravotně postiženým od 27 let

V příštím roce začne poskytovat služby také o víkendech

8

Veřejné představení projektu "Modernizace autobusového nádraží"

Rekonstrukce stávajícího nádraží začne na jaře příštího roku

10

Na městských hřbitovech se obnovuje dlažba i zeleň

Pokračuje také oprava zdi na zibohlavském hřbitově, která je kulturní památkou

16

53. Kmochův Kolín ozdobí Marie Rottrová

Vstupenky za výhodnou cenu jsou v prodeji do konce ledna 2016

23

Kolínští občané se opět zapojili do potravinové sbírky

Jejím výsledkem je 1773 kg potravin, které jsou určeny potřebným



Hudebníci Městské hudby F. Kmocha, zpěváci 4. ZŠ Kolín a Boni Bambini opakovaně společně koncertovali v pátek 11. 12. v kolínském divadle pro 850 diváků.

Foto: Jaromír Novotný

Kolín získá Kmochův dům

Po několika jednáních s Úřadem pro zastupování státu ve věcech majetkových má získání Kmochova domu v Kutnohorské ulici jasnější obrysy. „Během jednání se hovořilo o dvou variantách. Jednou z nich byl bezúplatný převod, který má ovšem nevýhodu, že by město objekt nesmělo 20 let komerčně využívat,“ řekl starosta Vít Rakušan. Druhá varianta je pro město přijatelnější. Kolín by mohl dům od státu odkoupit přibližně za 2,7 milionu korun a částku by bezúročně splácel devět let. „Úřad nám nabídl velmi velkorysý splátkový kalen-

dář, kdy by se jednalo o bezúročnou splátku asi 300.000 korun ročně, což by pro město Kolín bylo přijatelné,“ řekl Vít Rakušan. Po odkoupení domu bude muset město objekt zrekonstruovat. Náklady na opravy by se měly pohybovat kolem deseti milionů korun, protože dlouhodobě nevyužívaný dům je ve špatném stavu. V budoucnu by se objekt měl využívat hlavně ke kulturním účelům. „Ke Kmochově domu se hodí nějaká kultura, takže určitě bychom se o tom bavili s lokálními muzikanty a podobně,“ dodal starosta.

Nepřehlédněte !

Pracovní doba MěÚ Kolín v závěru roku

Dne 23. 12. a 31. 12. 2015 bude z provozních důvodů pracovní doba MěÚ Kolín ukončena ve 12 hodin.

Výstavba bleskosvodů v centru města

OSBN oznamuje občanům města, že v případě vhodných klimatických podmínek (leden – březen 2016) bude u bytového domu Kouřimská 9, na rozhraní Karlova náměstí a ul. Kouřimské, probíhat výstavba nových bleskosvodů. Vzhledem k nutnosti realizace díla budou probíhat výkopové práce, která částečně omezí průchodnost chodníků cca na 14 dní. Omlouváme se občanům za vzniklé omezení.

Informace k zápisu do 1. ročníků pro školní rok 2016/2017

Zápis do všech kolínských základních škol proběhne ve čtvrtek 21. ledna a v pátek 22. ledna 2016.

Svoz komunálního odpadu během svátků

Ve dnech pracovního klidu v prosinci 2015 a následně v celém roce 2016 budou termíny svozu odpadu jako v jiné všední dny. Výjimkou je pouze 1. leden 2016, kdy odpad nebude svážen. Svoz bude posunut o jeden den na sobotu 2. 1.

Upozornění pro nájemníky v městských domech

Upozorňujeme nájemníky v městských domech, že v době ve dnech 23.12. 2015 až 1. 1. 2016 je zajištěna havarijní služba firmou MTH s.r.o. Kolín, tel. na dispečink 606 648 098 nebo 321 724 276.

Provoz sběrných dvorů

Sběrné dvory budou o vánočních svátcích zavřeny od 24. do 28. 12. V úterý 29. 12. a ve středu 30. 12. bude otevřeno dle běžné provozní doby. Na Silvestra bude zkrácená provozní doba od 9.00 do 12.00 hod. 1. 1. 2016 bude zavřeno a od 2. 1. budou sběrné dvory otevřeny dle běžné provozní doby.

Stahujte aktuální verzi aplikace Kolín v mobilu

Oficiální mobilní aplikace města Kolína Kolín v mobilu se rozvíjí a v současné době je již k dispozici nová verze. V aktuální verzi došlo k optimalizaci rozhraní pro vkládání více příloh a jejich zobrazení ve zprávách a akcích. Nyní lze obrázky pohodlně zvětšovat a listovat mezi nimi. Došlo také k aktualizaci obsahu jízdních řádů a kontaktů na Městský úřad. Nová verze je již k dispozici pro všechny tři platformy – iOS, Android a Windows Phone. Stáhněte si ji obvyklým způsobem v Obchod Play, App Store či Windows Store nebo na stránce <http://eternal.cz/kolin>

Návrhy na udělení Ceny města Kolína do konce ledna

Město Kolín vyzývá k předložení návrhů na udělení Ceny města Kolína za rok 2015. Cena města se uděluje za účelem ocenění mimořádných počinů ve všech oblastech společenského života města, které významně přispěly k jeho rozvoji a šíření jeho dobrého jména, jakož i k ocenění mimořádných projevů odvahy při ochraně lidských životů. Návrh na udělení ceny může předložit občan s trvalým pobytem na území města, právnická osoba či kolektiv osob

se sídlem na území města, a to písemně prostřednictvím podatelny Městského úřadu Kolín do 31. ledna 2016.

Písemný návrh na ocenění musí obsahovat jméno, příjmení a titul navrhovaného kandidáta nebo název právnické osoby či kolektivu, adresu bydliště nebo sídla navrhovaného kandidáta, datum narození kandidáta (u fyzických osob) nebo identifikační číslo kandidáta (u právnických osob), obor činnosti a stručné zdůvodnění nominace (popis přínosu pro město Kolín) a příjmení, jméno a podpis navrhovatele, kontakt (e-mail, telefon, adresa navrhovatele). Všechny údaje obsažené v podání jsou považovány za důvěrné (zák. č. 101/2000, o ochraně osobních údajů). Další podrobnosti naleznete na <http://www.mu-kolin.cz/cz/o-meste/zakladni-informace/cena-mesta/>.

Údržba naučné stezky Borky

Na počátku prosince byla provedena údržba naučné stezky v Borkách. Špatně čitelné plakáty byly vyměněny za nové, stejně jako poškozená plexiskla. Došlo ke kontrole a případnému dotažení všech šroubů a nad rámec každoroční údržby byl obnoven nátěr konstrukce informačních panelů.



První adventní neděle byl na Karlově náměstí rozsvícen vánoční strom

Slavnostní rozsvícení si i přes nepřízeň počasí nenechaly ujít stovky lidí. Předvánoční atmosféru pomohla na náměstí vytvořit společnost Popráva a T. K. Arnika s živým betlémem a stánky připomínající vánoční tradice. Hudební doprovod obstaral Smišený pěvecký sbor Gymnázia Kolín pod vedením Elišky Tesařové Šerákové, skupina Mišmaš a Nezmaři. Radostnou událost rozsvícení vánočního stromu odpočítal starosta Kolína Vít Rakušan, kterého na pódiu doprovázel farář Libor Bulín.

Ani letos nechybí pod vánočním stromem betlém z dílny výtvarníka Pavla Rajdla, v němž je umístěna schránka na vánoční přání. Své připomínky a nápady do ní mohou občané vhadzovat do 27. prosince.

40. rada města Kolína 2. 11. 2015**Rada města Kolína schválila**

operační plán zimní údržby místních komunikací ve vlastnictví města Kolína pro období zimy 2015–2016 od správce komunikací AVE Kolín, s.r.o.

41. rada města Kolína 9. 11. 2015**Rada města Kolína schválila**

pořadí uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Vstupní vrata a oplocení ZŠ Lipanská 420, Kolín 3“

1. Daniel Vaňkát, DiS.

42. rada města Kolína 16. 11. 2015**Rada města Kolína schválila**

pořadí uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu na stavební práce „Projektová dokumentace stavebních úprav v areálu kostela sv. Bartoloměje“

1. Masák & Partner s.r.o.

Rada města Kolína schválila

pořadí uchazečů o realizaci zakázky malého rozsahu „Stavební úpravy části objektu Slovenská č. p. 984 – byt č. 16 a 18“

David Sixta stavební s.r.o.

Rada města Kolína schválila dotaci

a) pro obec Dolní Chvatliny na vánoční koncert VDO Kolín – Dolní Chvatliny ve výši 20.700 Kč

b) pro Marcelu Pelikánovou na koncert Marcely Březinové a Petra Ožana v synagoze ve výši 28.000 Kč

c) pro Jitku Trutnovskou na II. pochod broučků a berušek ve výši 4.630 Kč

d) pro Mgr. Jana Chvojku na nástěnný kalendář „Kolín černobílý 2016“ na tisk ve výši 26.000 Kč

e) pro Mgr. Petra Hlavatého na koncert Cantores cantant ve výši 20.000 Kč

f) pro TJ Sokol atletika na vydání publikace Kolínská atletika 1900–2015 na tisk ve výši 30.000 Kč

g) pro MgA. Vítězslava Podrazila na 16. vzpomínkový koncert ve výši 20.000 Kč

h) pro farní sbor Českobratrské církve evangelické v Kolíně na divadlo „Jó náš Jonáš“ ve výši 4.000 Kč

i) pro Svaz tělesně postižených na mikulášskou na Zámecké pro seniory a osoby se zdravotním postižením ve výši 5.000 Kč

j) pro ZŠ Kolín II., Bezručova 980 na projekt Televize Kolín – kolínský audiovizuální archiv ve výši 30.000 Kč

k) pro Simonu Červenákovou na účast taneč-

ního souboru Čercheničky na DJANGO Festu - festivalu hudby a tanců v Brně ve výši 5.000 Kč

l) pro T. K. Arnika na živý betlém ve výši 10.000 Kč

m) pro PS Continuo na vánoční koncert ve výši 10.000 Kč

n) pro Tomáše Tesaře na adventní Otevřenou ulici ve výši 15.000 Kč

o) pro občanské sdružení Kokosy na koncert Kokosy dětem ve výši 19.000 Kč

Rada města Kolína schválila

sazební úhrad nákladů za poskytování informací dle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím

Rada města Kolína schválila

změnu přílohy č. 1 k nařízení města Kolína č. 5/2014 „o placeném stání silničních motorových vozidel na místních komunikacích ve vymezených oblastech města Kolína“

Rada města Kolína schválila

nařízení města Kolína č. 8/2015 „určující úseky místních komunikací a chodníků, na kterých se pro jejich malý dopravní význam nezajišťuje sjízdnost a schůdnost odstraňováním sněhu a náledí“

Rada města Kolína schválila

jako objednavatel dopravního výkonu v městské autobusové dopravě v Kolíně ceník MAD Kolín platný od 13. 12. 2015

Rada města Kolína schválila záměr vyhlásit výzvu více zájemcům o zakázku k podání nabídky na organizátora kolínského posvícení 2016-2017

43. rada města Kolína 23. 11. 2015**Rada města Kolína schválila**

vyřazení uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Nábytek pro MěÚ Kolín“ 1. LANGER INTERIÉRY, s.r.o.

Rada města Kolína schválila dotaci

a) pro SC Kolín na Jelínkův memoriál ve výši 7.500 Kč

b) pro SC Kolín na turnaj O pohár starosty města Kolína ve výši 7.500 Kč

c) pro SC Kolín na Kratochvílův memoriál ve výši 7.500 Kč

d) pro Dům dětí a mládeže Kolín pro TK Bohuslava Matiaše ve výši 14.887 Kč

e) pro H.O. Potkali se u Kolína ve výši 12.841 Kč

f) dotaci pro Arena Kolín, z.s., ve výši 38.905 Kč

VII. zasedání Zastupitelstva města Kolína 9. 11. 2015**Zastupitelstvo města Kolína schválilo:**

změnu Pravidel pro udělování Ceny města Kolína

Zastupitelstvo města Kolína schválilo:

Strategický plán sociálního začleňování města Kolína na období 2015–2018,

Zastupitelstvo města Kolína schválilo:

prodej pozemku parc. č. 637/81, ostatní plocha, jiná plocha o výměře 25 386 m² v kat. území Ovcáry u Kolína v sektoru „E4“ Průmyslové zóny Kolín-Ovcáry odděleného dosud nezapsaným GP č. 521-88/2015 z pozemku parc. č. 637/10 v kat. území Ovcáry u Kolína z vlastnictví města Kolína do vlastnictví společnosti ServisControl s.r.o. za kupní cenu 410 Kč/m², tj. za celkovou kupní cenu 10.408.260 Kč

Zastupitelstvo města Kolína schválilo:

V. rozpočtové opatření rozpočtu města Kolína na rok 2015

Zastupitelstvo města Kolína schválilo:

veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace subjektům:

- SK Volejbal Kolín, IČ 26670381

- FK Kolín, a. s., IČ 48950467

Cena stočného pro rok 2016

Společnost VODOS, s.r.o., zůstává provozovatelem kanalizační sítě i od 1. 1. 2016. Ve výběrovém řízení obhájila provozování vodohospodářské infrastruktury do 31. 12. 2025. Cena stočného bude od 1. 1. 2016 ve výši 27,98 za 1 m³ bez DPH, s DPH 32,18 Kč za 1 m³. Tato cena stočného včetně DPH znamená pro konečného zákazníka oproti roku 2015 úsporu ve výši 8,02 Kč za 1 m³. Tato příznivá cena byla vysoutěžena díky přísným zadávacím podmínkám zadavatele - města Kolína. Cena bude účtována v jednosložkové formě.

Cena vodného pro rok 2016

Společnost VODOS, s.r.o., zůstává provozovatelem vodovodní sítě i od 1. 1. 2016. Ve výběrovém řízení obhájila provozování vodohospodářské infrastruktury do 31. 12. 2025. Cena vodného bude od 1. 1. 2016 ve výši 32,67 za 1 m³ bez DPH, s DPH 37,57 Kč za 1 m³. Tato cena vodného včetně DPH znamená pro konečného zákazníka oproti roku 2015 úsporu ve výši 0,27 Kč za 1 m³. Cena vodného bude účtována v jednosložkové formě.

Hazard v Kolíně končí. Od roku 2017 definitivně

Poslední letošní zasedání Zastupitelstva města Kolína konané 7. 12. schválilo vyhlášku regulující provoz loterií a jiných podobných her. „Od 1. 1. 2016 už nesmí vznikat nové herny, od 1. 1. 2017 budou zanikat stávající,“ řekl ke schválené vyhlášce starosta Vít Rakušan.

Kolín se tak připojil k dalším městům, která omezením nebo zrušením herního průmyslu chtějí předcházet kriminalitě a negativním sociálním jevům. V tomto smyslu zní také článek 2 nové vyhlášky: „Sociopatologické dopady hazardu a aspekty patologického hráčství (gamblerství) jsou natolik závažné, že nelze zajistit veřejný pořádek a práva zajištěná Listinou základních práv a svobod jinak než celoplošným zákazem provozu hazardních zařízení.“

„Neznamená to, že od 1. ledna 2017 nebudou v Kolíně žádné herny, protože jejich provozovatelé jistě budou podávat různá odvolání a domáhat se u Ministerstva financí, aby jim byla licence prodloužena. Ale v případě, že má město schválenou obecně závaznou vyhlášku k dané věci, tak jednoduše licence neprodloužuje, i když byly licence vydány až do roku 2019.



My tedy spoléháme na to, že reálně v první polovině roku 2017 skutečně na území Kolína žádné herny nebudou...“ dodal Vít Rakušan.

„Příprava vyhlášky měla svůj vývoj. Už v minulém roce vzniklo programové prohlášení, ve kterém jsme avizovali potřebu plošné regulace hazardu ve městě,“ řekl k pozadí rozhodnutí starosta a dodal, že je zcela v pravomoci samosprávy, která za něj nese odpovědnost se všemi dopady včetně finančních. „Finanční dopad vyhlášky na rozpočet města byl také zvažován,“ informoval místostarosta Michael Kašpar. Absence příjmu z hazardu do městského rozpočtu se začne projevat až od roku 2018,

kdy začne klesat dluhová služba města.

Že o zrušení heren stojí i samotní občané Kolína, potvrdilo letošní dotazníkové šetření, ve kterém radnice oslovila 432 občanů. „Postoj občanů byl jasný. Ve více než 70 % se vyslovili pro zrušení herního průmyslu,“ dodal Michael Kašpar.

V souvislosti s regulací hazardu se objevují i obavy, že dojde ke vzniku nelegálních heren. „Od 1. 1. 2017 v Kolíně vznikne specializovaný tým při oddělení PČR, který se bude odkrýváním nelegálních heren zabývat,“ uvedl vedoucí územního odboru PČR Kolín plk. Mgr. Jiří Fejfar. Ten také potvrdil pozitivní zkušebností městyse Pečky, kde byl již hazard zrušen. Problematikou hazardu se zabývá například i největší středočeské město Kladno. Úplný zákaz heren tam měl začít platit v září příštího roku, nyní chce město vyhlášku zrušit.

Schválená obecně závazná vyhláška č. 9/2015, o regulaci provozování loterií a jiných podobných her, je k dispozici na úřední desce města Kolína a také na webových stránkách <http://www.mukolin.cz/cz/obcan/mestsky-urad/uredni-deska/>

nová

zelená

úsporám

Seminář programu Nová zelená úsporám

Státní fond životního prostředí ČR ve spolupráci s krajským úřadem Středočeského kraje a městem Kolín poskytne v rámci semináře o kotlíkových dotacích i informace pro zájemce o úspory energií, zateplení nebo změny způsobu vytápění ve svých rodinných domech z programu Nová zelená úsporám

Seminář o možnostech čerpání podpory z programu Nová zelená úsporám je určen široké veřejnosti a bude se konat **12. ledna 2016 / 16.00 – 18.30 hod. / areál zámku, Sokolská 1095, Kolín.**

Odborníci ze Státního fondu životního prostředí ČR vám kromě obecných informací poskytnou také individuální konzultace a poradenství.

Zájemci se mohou na seminář dostavit bez předchozího přihlašování. Seminář je bezplatný.

Program je zaměřen na:

- opatření ke snížení energetické náročnosti budov (např. zateplení, výměna oken a dveří),
- efektivní využití zdrojů energie (výměna zdrojů tepla, instalace solárních systémů a systému zpětného získávání tepla – rekuperační jednotky),
- výstavbu budov s velmi nízkou energetickou náročností.

www.novazelenausporam.cz Zelená linka: 800 260 500 e-mail: info@sfzp.cz

Rekonstrukce vodovodního řadu v ulici Benešova - postup prací

Do 20. 12. 2015 bude položen nový vodovodní řad od křižovatky ulic U Nemocnice – Benešova po křižovatku Benešova – Na Magistrále. Omezení provozu v ulici Benešova bude v roce 2015 zrušeno do 20. 12. 2015.

Zahájení prací v roce 2016 bude záviset na klimatických podmínkách. Jako první bude provedeno napojení nového vodovodního řadu DN150 na stávající vodovodní řad DN400 v křižovatce ulic Benešova – Na Magistrále a dále propojení v křižovatce ulic Benešova- U Nemocnice. Následně bude provedena tlaková zkouška, proplach a dezinfekce nového vodovodního řadu DN150. Po odebrání vzorků vody a laboratorních zkouškách bude postupně provedeno přepojení stávajících vodovodních přípojek k nemovitostem a propojení přílehlých ulic. Tyto práce budou prováděny za lokálních uzavírek s minimálním omezením provozu v ulici Benešova.

Následně bude dle vyjádření KSÚS do jednoho roku po dokončení stavby zbrúšen povrch v šíři jedné poloviny vozovky v celé délce podélného zásahu do vozovky a položena nová obrusná vrstva 5 cm ABS. Stavba je prováděna v souladu s projektovou dokumentací zpracovanou firmou VODOS, s.r.o., Kolín.

Sociální novinky



Vážený občané, na závěr letošního roku jsem si pro Vás připravil informace z oblasti sociální péče našeho města. Celý rok jsem Vám předával především dopravní informace, které se bezesporu dotýkají každého. Přesto pocitově vnímám informační dluh o sociálních novinkách. Sociální péči se věnujeme celoročně a 1. ledna 2016 otevřeme novou, dlouhodobě připravovanou odlehčovací službu. Mezi důvody, které nás přivedly k tomuto zásadnímu rozhodnutí, musím vyzdvihnout především potřebu pomoci samotným pečujícím, kteří si při domácí péči o svého blízkého potřebují odpočinout. Stáří čeká každého, ale neznamená konec. Vždyť podzim života je svou délkou srovnatelný s mládím a dospělostí. Pečující rodina si potřebuje odpočinout, načerpat potřebnou sílu a vyrovnat se se stářím svých blízkých. Nedávno mě zaujal krásný název knížky určené právě pro domácí pečující, která byla vydána pod názvem „Jak se z toho nesesypat“. Právě to je jeden z důvodů, proč přicházíme s naší novinkou. Službou zajistíme na přechodnou dobu v našem Domově pro seniory pobyt s celodenním stravováním, pomoc při zvládnutí běžných úkonů, sociálně terapeutické činnosti, aktivizační činnosti i pomoc při zajišťování osobních záležitostí. Celkový rozsah nabízených činností najdete na našich webových stránkách www.mszs.cz. Základní sociální poradenství poskytujeme bezplatně. Pro přehlednost uvádím, že v Domově pro seniory v ulici Nad Zastávkou nabízíme veřejnosti celkem 80 lůžek sociální služby domova pro seniory a v Domově ve Slovenské ulici nabízíme 36 lůžek jak pro službu domova, tak i pro novou odlehčovací službu. Dovolte mi ještě zmínit, že máme upřímnou radost ze schválení nové městské vyhlášky regulující hazard v našem městě. Hazard je jednou z příčin, proč se lidé do sociálního vyloučení dostali nebo proč se rozpadají některé rodiny. Jeho prohibicí se sníží riziko negativního vlivu na významné oblasti života dospělého člověka i mládeže. Jsem rád, že jsem mohl se svými kolegy u tohoto významného počínu být. Na závěr si dovoluji rozloučit se s vámi. Práním o to větším, že Vánoce patří k nejkrásnějším svátkům v roce. Přeji všem osamoceným lidem, aby si vždy drželi naději a našli dobrého souseda, dobrého člověka, který jim přinese kousek štěstí. Vážený občané, přeji Vám požehnané Vánoce, dobrý nový rok 2016. Pokoj lidem dobré vůle.

Váš Tomáš Růžička

Aktuality k pečovatelské službě Městské sociální a zdravotní služby

Dovolte mi seznámit Vás s aktuálním fungováním naší pečovatelské služby. Pečovatelská služba byla doposud určena především seniorům, ale nově nabízí své služby, a to v celé šíři, i občanům se zdravotním postižením od 27 let včetně. V následujícím období bychom chtěli nabídnout pomoc i osobám mladším (od 18 let). Od listopadu jsme rozšířili provozní dobu do 18 hodin. Rozšířením času jsme reagovali na poptávku ze strany uživatelů i pečujících rodinných příslušníků. Odpolední provoz domlouváme vždy individuálně dle Vašich aktuálních potřeb a přání. Protože nabízíme i fakultativní služby, nově poskytujeme i dohled a doprovod na procházce. Osobně jsem velice rád, že můžeme službu nabídnout a že je našimi uživateli využívána. V rámci doprovodu na procházce si senior po dohodě s pečovatelkou sám zvolí okruh. Doprovod je možné samozřejmě využít i k nákupu apod. V případě dohledu zabezpečíme pomoc a podporu pro uživatele nebo jeho rodinu, která se na péči o svého blízkého podílí. Naše pracovníce navštíví uživatele podle dohody ve smluveném čase, aby dohlédla na seniora či poskytla rodině záruku, že senior nijak nestrádá a v jeho bytě je vše v pořádku. Dohled je vždy předem domluven v určitém časovém limitu a může být poskytnut i vícekrát během jednoho dne. Možná si říkáte, pro koho je vlastně dohled určen. Odpověď je velmi jednoduchá. Dohledem se snažíme pomoci našim seniorům nebo osobám se zdravotním postižením, aby se nemu-

seli bát, že když doma nešťastně upadnou, nikdo jim nepomůže. Pečovatelka může navštívit domácnost uživatele jednou i vícekrát denně. Tato návštěva může pomoci také osobám, které počínají trpět demencí. Rizika existují a ne jeden z nás se určitě občas vrátí přesvědčit se, zda zamkl dům či byt. Ve stáří nepůjde pouze o uzamčené dveře, ale o plynové spotřebiče, zapnutý sporák nebo jiné věci ponechané bez dozoru.

A protože jsme pro příští rok slibovali možnost pomoci pečovatelské služby o víkend, můžete se již dnes obracet přímo na naše pracovníce. Máte-li zájem o službu o sobotách a nedělích, jsme schopni tuto péči o naše seniory zajistit opravdu již od 1. ledna 2016. Zájemci o pečovatelskou službu se mohou obrátit přímo na pracovníce pečovatelské služby, telefon 321720757, 702067782, žádost o zavedení pečovatelské služby je rovněž dostupná na webových stránkách www.mszs.cz. V případě poskytování pečovatelské služby senior zůstává ve svém důvěrně známém domácím prostředí, v kruhu své rodiny i v blízkosti přátel a sousedů. Tuto sociální službu je možné využívat dle potřeby pravidelně a dlouhodobě nebo i jen nárazově. Pro poskytování naší pečovatelské služby považujeme za důležité vyjasňovat si společně s uživateli (seniory) jejich očekávání, cíle a přání a postupně se společně snažit těchto cílů dosáhnout.

Tomáš Růžička



Centrum pro seniory Kolín z.ú. provozuje v ulici Rimavské Soboty v prostoru bývalé školky dvě služby, denní stacionář a odlehčovací službu. Centrum pro kolínskou veřejnost rozšířilo počet lůžek i nabídku služeb pro klienty s vyšším stupněm onemocnění. Klienty centra jsou seniory s různými formami poruch paměti nebo seniory, kteří z jakéhokoliv jiného důvodu nemohou zůstat v domácím prostředí sami. Docházet do centra lze pravidelně i nepravidelně. V kombinaci s využitím pečovatelské služby města Kolín lze nastavit kvalitní péči o nemocného v domácím prostředí.



Charitativní kalendář pro o.s. Volno

Ve středu 25. 11. byl v kolínské synagoze pokřtěn kalendář *Město mého srdce*. Tématikou kalendáře jsou fotografie Kolína od fotografů amatérů i profesionálů. Kalendář je dílem zakladatelů *Otevřené ulice* a spolku *Můj Kolín* a vznikl za podpory města Kolína. Byl vydán v nákladu 700 výtisků a celý výtěžek z prodeje bude věnován o.s. *Volno*, sdružení, které pečuje o děti a mladé dospělé s autismem, mentálním a kombinovaným postižením.



V obřadní síni byli oceněni dárci krve

Více než osmdesát dobrovolných dárců krve se ve středu 9. prosince sešlo v obřadní síni kolínské radnice. Přítomní převzali ocenění z rukou Jana Veselého z Českého červeného kříže, ředitele kolínské nemocnice Petra Chudomela, primářky transfúzního a hematologického oddělení Dagmar Chalupové a starosty Kolína Víta Rakušana.



Nový investor v průmyslové zóně Kolín - Ovcáry

V pondělí 14. 12. byla v obřadní síni podepsána smlouva se zástupci firmy *ServiceControl s.r.o.* o prodeji 2, 5 ha pozemku v průmyslové zóně. Kolínská firma plánuje v příštím roce rozšířit v zóně svoji výrobu komponentů pro průmyslovou automatizaci.



V Kolíně se konala porada starostů

Ve čtvrtek 26.11. se v příspěvkové organizaci CEROP (Centrum rozvoje podnikání) konala porada starostů obcí ve správním obvodu obce s rozšířenou působností Kolín. Setkání, které pořádalo město Kolín, se zúčastnilo 36 starostů.



Kolínáci poslali stovky balónek s přáníčky Ježíškovi

V pátek 4. prosince se Kolín zapojil do projektu *Český Ježíšek*. Z Karlova náměstí se odpoledne v 15. 15 hodin na pokyn *Rádia Impuls* vzneslo k nebi 928 balónek s přáníčky.



Na sídlišti přibýly nové herní prvky

Začátkem prosince byla předána dvě nová dětská hřiště v ulici *Funkeho*. Jedná se o lezeckou stěnu a soubor herních prvků. Obě hřiště jsou součástí projektu *Regenerace panelových sídlišť Kolín, I. etapa*. Do užívání byla předána i zóna pro venčení psů, která je v Kolíně naprostou novinkou.

Autobusové nádraží by mělo být důstojnou vstupní branou

Ve středu 25. listopadu byl v podnikatelském inkubátoru veřejnosti představen projekt modernizace autobusového nádraží.

V úvodu setkání starosta Vít Rakušan projekt představil a zároveň informoval přítomné občany o možnostech financování stavby. Město bude v březnu 2016 usilovat o získání dotace a zároveň připraví rozpočet tak, aby mohlo stavbu financovat z vlastních zdrojů. Podle slov starosty Víta Rakušana současný neutěšený stav neodpovídá komfortu a standardům cestování veřejnou dopravou. Cílem modernizace je zbavit komplex autobusového a železničního nádraží atmosféry periferie a přeměnit ho v důstojnou vstupní bránu do města. Vedoucí odboru Regionálního rozvoje a územního plánování Martin Tichý během projektové animace probral detaily stavby a její urbanistické i architektonické řešení.

Základem návrhu je přesunutí autobusového nádraží ze dvou stávajících ploch do jedné plochy v bezprostřední blízkosti železniční stanice Kolín, vytvoření odstavných ploch pro autobusy a sjednocení několika stávajících ploch pro parkování do jednoho parkoviště. Samotný terminál bude zastřešený a umožní cestujícím přestup „suchou nohou“ do haly Českých drah.

Autobusové nádraží je navrženo s jednosměrným provozem, s vjezdem před budovou České pošty a výjezdy do ulice Pod Hroby. Před budovou železniční stanice je umístěn záliv pro



výstup cestujících. Pro nástup cestujících je navrženo osm zastřešených odjezdových stání, první tři jsou vyhrazena pro městskou hromadnou dopravu, ostatní pro regionální dopravu. Mezi druhým a třetím odjezdovým stáním je navržena výjezdní ulička pro okamžitý volný průjezd autobusů z výstupních stání. Další tři odjezdová stání, ze kterých budou odjíždět i kloubové autobusy, jsou navržena v samostatném zálivu podél ulice Rorejcova. Mezi tímto zálivem a plochou pro pěší je situována jednosměrná komunikace pro stání taxi a krátkodobé parkování v režimu „kiss & ride“. Stávající samostatná parkoviště jsou sjednocena do jednoho parkoviště s kapacitou 104 kolmých stání pro osobní automobily (9 stání vyhrazeno pro potřeby Českých drah, 6 stání vyhrazeno pro zákazníky České pošty). Projekt pamatuje i na zázemí pro cyklisty.

Jsou navrženy vyhrazené cyklistické pruhy podél jízdnicových pruhů v ul. Rorejcova a v ul. Dukelských hrdinů a také systém zamykání a úschovny kol u budovy ČD.

V rámci modernizace autobusového nádraží v Kolíně bude instalován digitální informační systém. Informační tabule budou umístěny před budovou vlakové stanice, v místech nového zastřešení autobusového nádraží (stání 1-8) a na samostatných sloupech u autobusového zálivu podél ul. Rorejcova (stání 9-11). Informační systém bude vybaven zvukovým modulem pro akustické hlášení pro nevidomé. Stavba autobusového nádraží už disponuje územním souhlasem a k jejímu zahájení dojde na jaře příštího roku. Výstavba autobusového nádraží bude rozdělena pravděpodobně do tří etap a potrvá minimálně půl roku.

Další výjezdní zasedání rady se konalo ve Štítarech

Zástupci města Kolína přijali pozvání občanů příměstské části Kolína Štítar. Setkání se konalo od 17 hodin v prostorách chovatel-



ského areálu. Občanů se sešlo kolem dvaceti. Starosta Vít Rakušan představil všechny přítomné - vedení města Kolína, radní a přítomné vedoucí odborů MěÚ Kolín.

Hlavních témat setkání bylo hned několik. Prvním okruhem byly investice do infrastruktury. V úvodu pan starosta zrekapituloval investice, které byly v roce 2015 dokončeny. Jedná se nejen o nové lavičky, úpravu autobusových zastávek, přesunutí kontejnerů na tříděný odpad dle požadavků občanů, ale především o nové hřiště, na jehož vybudování se spolu s městem Kolín dále podílelo Občanské sdružení M'AM'ALOCA. Město Kolín v roce 2016 alokuje v rozpočtu částku 250 tis. Kč na nové herní prvky a údržbu tohoto hřiště.

Město Kolín se zavázalo v roce 2016 ke třem hlavním investicím. Tou první je rekonstrukce ulice Za Dvorem, jedna z největších investic města Kolína v příštím roce, další pak láv-

ka přes Pekelský potok a propojka tzv. Horních Štítar s ulicí Ke Hřišti.

Občané živě diskutovali a sami přišli s několika konkrétními podněty a upozorněními, např. na černou skládku, na nedodržování dopravního značení v ulici Za Školou, kde často dochází k překračování rychlosti (zóna 30) a k nerespektování značky zákaz vjezdu. Ze strany města byl přislíben okamžitý úklid skládky a apel na Polici ČR, aby zajistila častější kontroly a měření rychlosti v předmětné ulici. Občané poukazovali také na hluk z obchvatu. Město Kolín bude žádat Státní zdravotní ústav o další měření hluku v dané oblasti.

G. Malá

Sebeobrana pro ženy

Již 30 dívek a žen absolvovalo pod vedením zkušených policistů od září kurz sebeobrany.

Kritériem při výběru nebyla kondice ani tělesné proporce. Zmíněných 30 dívek a žen bylo vybráno z velkého počtu přihlášených na základě předem určených podmínek.

Instruktoři se v hodinách zaměřovali na to, jak zhodnotit rizika a jak se zachovat v neo-



čekávaných situacích. Každé možné nebezpečí bylo rozebíráno do detailů, každá situace byla vytvářena tak, aby absolventky kurzu získaly skutečnou představu o rizicích a reakcích na ně.

Prevence a správné zhodnocení situace jsou pro bezpečí to nejdůležitější.

Lekce byly věnovány předcházení sebeobran-

ným situacím, úplným základům sebeobrany, použití běžných i improvizovaných obranných prostředků. Hlavním výstupem bylo použití vybraného obranného spreje.

Posláním kurzu nebylo naučit se fyzicky ubránit nebo zlikvidovat protivníka. Důležité bylo naučit ženy „sebeochrannému myšlení“. Tedy jak identifikovat nebezpečné situace, místa a lidi tak, aby se mohly případnému nebezpečí vyhnout. Takto uvažující žena je na situaci lépe připravena, dokáže aktivovat taktické myšlení a má mnohem více času reagovat – ať už sebeobranými dovednostmi nebo jinými prostředky.

Slavnostní ukončení kurzu proběhlo 3. 11. 2015 v prostorách Městského úřadu Kolín. Každá z účastnic obdržela z rukou instruktora certifikát o absolvování jednotlivých lekcí sebeobrany a pepřový obranný sprej.

Všem dívkám a ženám, které kurz sebeobrany absolvovaly, gratulujeme a vyslovuje obdiv nad jejich píli a odvahou.

Tento kurz proběhl za podpory Městského úřadu Kolín v rámci projektu Bezpečný Kolín a díky podpoře ze strany Ministerstva vnitra (program Prevence kriminality) byl zcela ZDARMA. Děkujeme Fakultě sportovních studií Masarykovy Univerzity v Brně za zapůjčení speciálního úderového obleku.

Pozn. Více fotografií ke zhlédnutí na www.bezpecnykolin.cz

Sběr víček pro Ondru pokračuje

Děkujeme všem, kteří jste pomohli zorganizovat již druhé kolo sběru víček pro Ondru Duška z Ostrova u Hořic v Podkrkonoší. Přestože jsme uváděli, že toto kolo sběru bude končit v polovině prosince, budeme ve sběru díky projevenému zájmu ještě pokračovat, a to do jara. Pak budou všechna nasbíraná víčka odvezena rodině Ondry, který bude potřebovat ještě další (bohužel pojišťovnou neplacenou) rehabilitaci.

Paní Dušková, se kterou jsem v telefonickém kontaktu, mne poprosila, abych všem vyřídila pozdrav a poděkování za pomoc pro Ondráška, a spolu s celou rodinou přeje všem krásné vánoční svátky a mnoho zdraví a štěstí v roce 2016.

Děkuji za Městskou policii Kolín všem lidem, kteří zavolali a víčka nám přinesli na služebnu, žákům ZŠ a SŠ, mateřských škol, rodičům, pedagogům, pracovníkům Městské knihovny Kolín, pracovníkům kolínských organizací a firem, prostě všem lidem, kteří nám pomohli nasbírat tak obrovské množství plastových uzávěrů.

*str. Helena Honkiszová
tisková mluvčí Městské policie Kolín*

BEZPEČNÝ KOLÍN

Prvňáčci navštívili služebnu Městské policie Kolín

O tom, jak návštěva Městské policie probíhala, jsme mluvili se str. Helenou Honkiszovou z Oddělení prevence kriminality a komunikace s médií MP Kolín.

Pro děti jsi připravila preventivní program. Na co ses v něm zaměřila?

Zaměřila jsem se především na rizika, se kterými se mohou malé děti setkat. Snažím se navázat na to, co je dětem vysvětlováno pedagogy, například v rámci výuky prvouky. Co je ale také velmi důležité, je výchova v rodině. Hlavně vést děti k tomu, že se s možnými riziky mohou setkat nejen v domácím prostředí, kde to znají, ale i při pohybu venku na ulici a při kontaktu s cizí osobou. Jsem velmi ráda, že se nabídka Oddělení prevence kriminality MP na preventivní program pro prvňáčky setkala s velkým zájmem vedení kolínských ZŠ. Děti byly zvědavé, zaujal je především městský kamerový systém, který v rámci našeho povídání

měly možnost zhlédnout. V druhé části besedy jsme si povídali o možných rizicích a situacích, se kterými se může člověk setkat.

Jak děti reagovaly na tvoje povídání?

Překvapilo mne, jak byly děti hodné a milé, nasetkala jsem se s nějakým „zlobením“ nebo nepozorností. Každý prvňáček se měl možnost na konci naší besedy dotázat na to, co ho zajímá (nejen) k danému tématu, sdělit svoje dojmy nebo popsat situaci, se kterou se již někdy setkal. Některé dotazy byly velmi „rozumné“, jako by se na daný problém dotazoval starší školák, setkala jsem se také s úsměvnými situacemi a historkami. Každý dotaz byl milý a snažila jsem se na něj co nejlépe odpovědět.

Co máš v plánu v druhém pololetí školního roku?

Tentokrát budou besedy OPK MP Kolín vě-

novány starším školákům 1. stupně a také žákům devátých tříd. Program besed připravuje



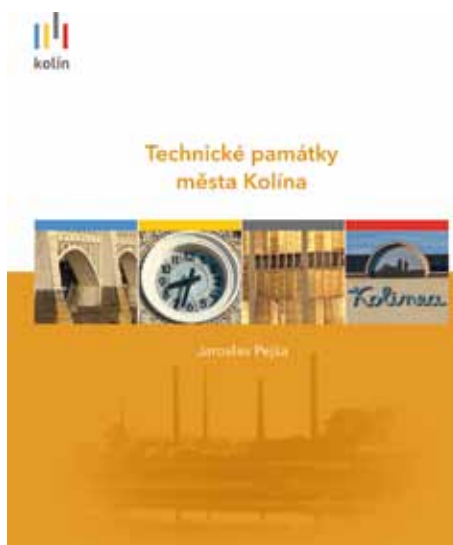
ji, zaměřím se především na rizika a na to, co mladé lidi zajímá a před čím je třeba je varovat. Vzhledem k tomu, že zde již na besedě byli žáci „devítky“ z 2. ZŠ Kolín a „devátáky“ zaujal kamerový systém, chci nabídnout i ostatním kolínským školám, aby se besedy uskutečnily u nás na Městské policii, nikoli ve školním prostředí.

Technické památky města Kolína

Na sklonku roku vydalo město Kolín nákladem 1000 kusů II. díl publikace mapující pamětihodnosti a zajímavosti města, tentokrát zaměřené na technické památky. Jejím autorem je opět archivář Jaroslav Pejša.

Technické památky patří k našemu kulturnímu dědictví. Byť obvykle nepřilíš staré, staly se nedílnou součástí našich měst i venkova a dokumentují důležitou část naší historie. Postupně jsou stále častěji vyhledávány zájemci a rodí se nový obor turistiky - turistika industriální.

Knihu lze zakoupit v Městském informačním centru, Na Hradbách 157, Kolín I, cena 50 Kč.



Živý betlém

Živý betlém je již tradiční akcí, která kolínským občanům 25. prosince zpřijemňuje sváteční den.

I letos vás T. K. Arnika zve od 14 hodin do parku Komenského. Přijďte si vyslechnout divadelní scénku s vánoční tematikou, prohlédnout si betlémskou stáj s Ježíškem, Marií a Josefem a také živá zvířata. Vánoční atmosféru dokreslí sbor Privatissima.

Přijďte si pro betlémské světlo, občerstvit se vánočkou a zahřát teplým nápojem. Protože z vlastního hrnečku lépe chutná, uvítáme, pokud si donesete svůj.

Akce se koná za přispění města Kolína.

T. K. Arnika

Na městských hřbitovech se obnovuje zeleň i dlažba

Každému, kdo poslední dobou zavítal na městská pohřebiště, jistě neušly viditelné změny v jejich organizaci a v péči o vnější i vnitřní prostory. Cílem města je zvelebit místa posledního odpočinku a připravit pro návštěvníky příjemné a důstojné prostředí. I nadále jsou však před námi výzvy, které bychom rádi v dohledné době realizovali.

Stejně tak jako v minulém roce jsme zaměřili i letos svou pozornost na naši prioritní otázku – údržbu zanedbané zeleně na centrálním hřbitově v Kolíně. V loňském roce jsme s naším projektem „Centrální hřbitov Kolín – obnova zeleně“ uspěli s žádostí o dotaci z OPŽP a stihli jsme ještě na podzim již v době vegetačního klidu realizovat první etapu tohoto projektu. Spočívala ve vykácení stromů, které byly vyosené či nestabilní, případně vlivem jejich zdravotního stavu docházelo k padání velkých větví nebo hrozil pád celého stromu, čímž mohly být ohroženy životy a zdraví občanů. Zároveň jsme provedli náhradní výsadbu stromů, keřů a živých plotů.

S příchodem jara 2015 jsme pokračovali druhou etapou téhož projektu, která spočívala v ošetření vybraných stromů určených k zdravotnímu či výchovnému řezu, odstranění pařezů po kácení a zatrávnění ploch určených projektem. Správa veřejných pohřebišť od jarních měsíců letošního roku rovněž pokračovala s odstraňováním náletových dřevin a vsudypřítomného břechťanu poškozujícího zdivo i náhrobky. Kromě svých tří kmenových zaměstnanců zapojila též (stejně jako v roce minulém) pracovníky veřejné prospěšných prací najaté v rámci aktivní politiky zaměstnanosti z Úřadu práce.

Z plánovaných investičních akcí SVP pro rok 2015 jsme úspěšně realizovali opravu havarijního stavu ploché části střechy ohradní síně v Kolíně. Jednalo se o vyrovnání spádu střechy a nástřik PUR pěnou včetně nástřiku UV filtru na vodorovných částech střechy a opravu atik. S opravou bezprostředně souvisely další činnosti jako demontáž a následná montáž hromosvodu a internetového připojení, díky kterému funguje naše kancelář.

V letošním roce se začaly množit krádeže na centrálním hřbitově, a to nejen přímo na hrobech (kovové předměty, vázy, květiny), ale začaly se ztrácet celé popelnice (odpadové nádoby o objemu 240 l černé barvy). Následně jsme zjistili, že pachatelé si vytvořili v severní části chatrné ohradní zdi průchod, který jim umožnil odnášet cizení materiál. Proto jsme přistoupili k částečné opravě ohradní zdi centrálního hřbitova.

Na hřbitově v Zibohlavech, který také spravujeme, probíhá od začátku listopadu oprava havarijního stavu ohradní hřbitovní zdi, která je zároveň kulturní památkou. Nad technologii opravy zdi dohlíží pracovníci památkového úřadu z Kolína i z Prahy.

Na konci tohoto roku se nám společným úsilím podařilo realizovat úkol opravit dlažbu nádvoří centrálního hřbitova v části za vchodem. Původní dlažba byla ve velice špatném stavu řadu let, zvlněná a rozpraskaná, přičemž drobné opravy nepřinášely kýžený efekt. Rada návštěvníků si stěžovala na tento neutěšený stav, který ztěžoval chůzi hůře pohyblivým občanům. Současná rekonstrukce vyřeší neutěšený stav dlažby nejen po stránce funkční, ale i po stránce estetické. Nová dlažba bude v kom-

binaci šedých a červených odstínů, přičemž v červených odstínech je dlažba pojezdová, v še-



dých tónech je dlažba pochozí, určená pouze pro pěší. Tato rekonstrukce se již chýlí k závěru a doufáme, že v budoucnosti budeme obdobně pokračovat i v opravě dlažby před ohradní síní.

V průběhu října, těsně před „dušičkovým obdobím“, kdy je tradičně největší návštěvnost naší kanceláře, zasáhla SVP personální krize, a to současným odchodem jedné z referentek a dlouhodobou nemocí způsobenou úrazem druhé referentky. Personální krizi jsme neprodleně řešili nástupem brigádníků, kteří, ač velmi šikovní a fundovaní, v prvních dnech svého fungování zápolili s obrovským náporům žadatelů. Omlouváme se proto těm z vás, kteří jste v inkriminované době navštívili naši kancelář a museli na vyřízení příliš dlouho čekat. Věříme, že tuto zcela výjimečnou situaci pochopíte. Do nového roku přejeme hodně zdraví a štěstí.

Bc. Jana Foffová, MBA, vedoucí Správy veřejných pohřebišť města Kolína

Kolínský útulek poskytl v průběhu roku azyl 220 psům

Já malý přicházím koledovat, informovat, děkovat, vinšovat, prosit a radovat se... z toho, že se nám už brzy narodí, že pastýři budou zvěstovat, všichni darovat, co mohou, a že chudí zadudají a zazpívají o tom, že po roce Vánoce Vánoce přicházejí a že dá Bůh štěstí tomu domu, ve kterém zavoní purpura, perníčky, vanilka a kapříček.

Pro začátek pár adventních čísel letem útulkem: Od ledna letošního roku do konce listopadu bylo přijato 220 psů. Pro 100 psů si přišli původní majitelé a 114 pejsků bylo vydáno do náhradní péče. Momentálně v útulku přebývá 6 hafanů a 11 dní je průměrná doba pobytu psa v útulku. Konečné číselné údaje uvedu v lednu, ale jejich hodnota se již nijak významně nezmění. Poměr majitelů původních k náhradním nám dělá velkou radost. Majitelé si své mazlíky více hlídají a ty zaběhnuté intenzivněji hledají. Patrně k tomu přispělo i čipování psů v útulku.

Každý rok srdečně a s úctou děkujeme náhradním majitelům za poskytnutí nových domovů našim ušatým klientům, mnohdy zpočátku nevděčným devastátorům a utíkávkám recidivistům, bačkorovým škubalům, zahrádkovým hlínoryjcům a trenérům kočičích sprinterů. Za tu svatou trpělivost musí dostat od Ježíška relaxační lázně. Bez těchto „milých, statečných a trpělivých“ bychom měli paty samý trn.

Děkujeme VÁM všem, kteří jste se opět zasloužili o celoroční zásoby krmení, veterinárních přípravků a chovatelských potřeb. To se nám to v útulku pěkně tulí, když máme VÁS. Děkujeme městu Kolín za maximální a zásadní podporu.

Budeme šťastní a vděční, když si na naše psy koledníky o Vánocích vzpomenete a nějakou tu chutnou nebo teplou „potřebnost“ jim nadělíte pod psí stromeček v Alíkově. Letos poprvé prosíme také o něco pro čičíky, neboť jak jsem zmínila v předcházejících číslech Zpra-

vodaje, od jara bude aktivní skupina, která bude řešit kočičí blaho úzce spojené s blahem lidským na území Kolína. Psí útulek bude takovým centrálním skladem, do kterého bude možné nadělit i těmto vousatým šelmičkám se špičatými slechy.

... a jelikož jdeme do finále, nezbyvá než vinšovat laskavé a přítulné vánoční svátky, zdraví a radosti tolik, co blech se vejde do obřího pytle, a příjemné „usebrání“ mezi svými nejmilejšími „VÁM VŠEM - NAŠIM“ ... srdečně: Pavel, Vitek, Jarda, Zdeněk a Alice všichni z Alíkova.



Městská ubytovna pomáhá lidem v těžkých situacích

Městská ubytovna je organizační složkou Odboru sociálních věcí a zdravotnictví MěÚ Kolín. Jejím cílem je poskytnutí dočasného ubytování osobám, které se ocitly v nepříznivé bytové situaci a potřebují naléhavou pomoc. V rámci ubytovny je také možné zajistit jednorázové přenocování. Ve spolupráci s Odborem sociálních věcí a zdravotnictví je v případě potřeby ubytovaným nabídnuta potravinová pomoc.

roce 2011. V tom nešťastném roce jsem zakopl, způsobil si otevřenou ránu dolní končetiny a ležel jsem půl roku v nemocnici. Bohužel se rána doposud nezahojila a v současnosti chodím s pomocí francouzských holí. Ztratil jsem práci, bydlení a nějaký čas mi pomáhali kamarádi. Nakonec jsem si našel „azyl“ v městské ubytovně. Pořád však věřím, že se uzdravím a s pomocí svých sester a kamarádů si najdu zaměstnání a nové bydlení mimo ubytovnu.“

choval králíky a slepice. Časem si najít přítelkyni a založit vlastní rodinu.“

Co dodat na závěr? Snad jen to, aby se sny staly skutečností...

Kontakt na zařízení:

Polepská 550, Kolín IV
Telefon: 321 727 836
e-mail: libuse.pekna@mukolin.cz



Své životní příběhy vypráví dva muži, kteří v městské ubytovně našli přechodné ubytování, mají své sny a neztratili naději.

Příběh první:

„Dlouhodobě jsem pracoval, zaměstnavatel mi poskytl bydlení a žil jsem spokojený mládenecký život. Přestože jsem měl v roce 2005 úraz – srazilo mě auto a byl jsem celý rok v pracovní neschopnosti – mohl jsem se vrátit ke stejnému zaměstnavateli. Život se mi úplně změnil až v

Příběh druhý

„V ubytovně jsem nováčkem. Do nedávné doby jsem žil společně s matkou a bratry v pronajatém domku, který jsme museli opustit. To byl pro mne podnět, abych se osamostatnil. Věděl jsem, že je nutné mít stálou práci a střechu nad hlavou. Neměl jsem nic, ale mám dobré kamarády, kteří mě podporují, dávají mi sílu a věří mi. Pomohli mi najít práci a ubytování. Svoji budoucnost vidím jasně. Chci si udržet práci, odejít z ubytovny na vesnici, kde bych

Informace o možnostech umístění, provozu, poskytovaných službách i cenách za služby lze získat přímo na ubytovně nebo u sociální kurátorky na Odboru sociálních věcí a zdravotnictví MěÚ – Bc. Kláry Dostálové, tel. 321 748 276.

Ubytovaní se poskytuje celoročně, v nepřetržitém provozu, a to:

- dlouhodobě – vždy na dobu určitou, uvedenu ve smlouvě o poskytnutí ubytování
- krátkodobě – noční pobyt – vždy na jednu noc.

Ceník za poskytnutí ubytování platný od 1. 5. 2014:

Jednolůžkový pokoj: 4.200 Kč/měsíc
Dvojložkový pokoj: 3.900 Kč/měsíc (cena za osobu)
Třílůžkový pokoj: 3.600 Kč/měsíc (cena za osobu).

Cerop nabízí k pronájmu bezkonkurenční prostory



Po úspěšném slavnostním otevření podnikatelského inkubátoru, které proběhlo na podzim tohoto roku, se začal podnikatelský inkubátor Kolínský zámek – CEROP Kolín zaplňovat start-upovými firmami a dnes má

možnost nabídnout tři poslední volné kanceláře, které jsou určeny novým začínajícím firmám s inovativním charakterem.



Naše příspěvková organizace Centrum rozvoje podnikání (CEROP Kolín), která celý projekt realizuje, nabízí ale mnohem více. Nejen zasedlým firmám, ale také široké veřejnosti máme možnost nabídnout výborně vybavené prostory. Sály i školící místnosti jsou vhod-

né k různým typům přednášek, zasedání, školení, workshopů, ale také k dalším firemním či jiným akcím.

Rádi vám pronajmeme Historický sál, který je dominantou celé budovy. Sál disponuje až 80



místy k sezení a vybaven je špičkovou IT technikou. Přednáškový sál v přízemí, kde se tento měsíc konalo již třetí zasedání Zastupitelstva města Kolína, má stejnou kapacitu a je vhodný pro přednášky či zasedání s větším počtem lidí. V případě workshopu či školení s menším počtem lidí vám CEROP Kolín může nabídnout školící místnost, která se nachází ve druhém poschodí budovy. Učebna je vybavena počítači, a proto je vhodná například pro školení zaměstnanců v novém programu. Máte

firmu, zaměstnance na různých pracovištích a potřebujete se sejit v příjemném prostředí a vyřešit vše důležité? Pak vám můžeme nabídnout tzv. hodinovou kancelář, která disponuje až 12 místy a kde můžete využít také data-projektor.



Příspěvková organizace CEROP Kolín vám zkrátka poskytne vhodné a příjemné prostředí pro širokou škálu akcí. V případě zájmu se obraťte na náš tým, který rád zodpoví veškeré vaše dotazy.

Bc. Miroslava Nová

Kontakt: recepce podnikatelského inkubátoru CEROP Kolín
Tel: 321 400 751, e-mail: info@cerop.eu

10. ročník literární soutěže Macharovo pero

Literární soutěž pro kolínské žáky a studenty kdysi založil Stipendijní nadační fond města Kolína. Od 3. ročníku se výsledky vyhlašovaly v Městské knihovně Kolín a ta po zániku fondu pokračovala v literární soutěži pod novým názvem – Macharovo pero, který jsem vymyslel. Kdo se účastní pravidelně vyhlašování výsledků, ví, že soutěž má velkou podporu vedení města a koná se pod záštitou starosty Víta Rakušana. Porota je možná přísná, ale každý rok se těší na nové práce, například letos jich bylo 158. Literární práce jsou stále kvalitnější a těší nás setkávání s mladými literáty, velký dík patří pochopitelně paním učitelkám.

Můj osobní a nejsilnější zážitek z Macharova pera je, že si vždy vzpomenu, jak jsme před těmi zhruba osmi lety poprvé ocenili malé, tiché a skromné děvčátko. To poté každý rok dodalo práci, který byla výjimečně dobrá a pravidelně se umísťovala mezi prvními třemi v kategoriích dle věku. Dívka tak s námi prošla střední školu a soutěžila i jako vysokoškolačka. V 9. ročníku Macharova pera již dospělá slečna končila vysokou školu a soutěžila naposled, rozloučila se se soutěží vítězstvím a nám všem to bylo tak trochu líto. Jaké bylo mé překvapení, když se v mailové poště 10. ročníku



Vyhlášení 10. ročníku literární soutěže Macharovo

Porota ve složení Pavel Kárník, Irena Fuchsová, Dana Serbusová a Zdeněk Hejduk tentokrát hodnotila 158 prací. Nejvíce příspěvků (97) spadalo do II. kategorie, ke které náleželo téma: Do jaké doby bych se chtěl/a probudit. Nejmladší soutěžící v I. kategorii se rozepsali na téma Do jaké pohádky bych se chtěl/a probudit a do soutěže přispěli 47 pracemi. Studenti učilišť a středních škol se ujali tématu Co bych dělal/a, kdybych se probudil/a jako žena/muž. V této kategorii porota hodnotila 14 prací.

Macharova pera objevilo známé jméno mnohonásobné vítězky, která nyní jako učitelka jedné kolínské ZŠ poslala práce svých malých žáčků. A ty práce byly výjimečně dobré. Nám všem bylo jasné, že je to zásluhou mladé, ti-

ché a skromné slečny učitelky, která to nejlepší ze sebe předává dál. A já nemám od té doby strach, že v Kolíně někdy dojdou literární talenty. Děkuji, Terezko.

Pavel Kárník/foto šk



Město Kolín
Vás srdečně zve

1. ledna 2016 v 18 hodin na NOVOROČNÍ OHŇOSTROJ

který bude letos odpálen nově
z lávky na Kmočův ostrov.

Lávka bude v čase
od 17 do 19 hodin
zcela uzavřena.



půlnoční host
LEŠEK SEMELKA

ples města Kolína

MĚSTSKÝ SPOLEČENSKÝ DŮM KOLÍN
23. LEDNA 2016 / 19.30 / 300 Kč / v ceně občerstvení

MALÝ DECHOVÝ ORCHESTR MHFK / PARAGRAF 202 / KRONOS COMBO / COMBO 2
PTS RASPUTIN / CROSSDANCE / TK B. MATJÁŠE / TK KOCOUR MODROOČKO / DC INFERNO
MAŽORETKY SRĎIČKO



Albánie

divoká příroda zapadlé země
převážně fotografická výstava z expedice Spolku ZOOGEOS BOHEMIA

10. 12. 2015 – 14. 2. 2016

vernisáž 10. 12. 2015 od 17.00 hodin

Regionální muzeum v Kolíně, Červinkovský dům, Brandlova 27



www.muzeumkolin.cz



Městská knihovna Kolín

MĚSTSKÁ KNIHOVNA KOLÍN VYHLAŠUJE 3. ROČNÍK FOTOGRAFICKÉ SOUTĚŽE POD ZÁŠTITOU MÍSTOSTAROSTY Mgr. TOMÁŠE RŮŽIČKY, MPA

VÍTEŽSKÝ SNÍMEK 2015



SOUTĚŽNÍ TÉMATA

1. kategorie: Opravdové přátelství
2. kategorie: Kolín tajemný

SLOŽENÍ POROTY

Mgr. Tomáš Růžička, MPA, Josef Čáslava,
Jarmír Novotný, Mgr. Kristýna Šultová,
Petr Hejzman, BcA. Michal Bílek

KATEGORIE

1. kategorie: základní školy (a odpovídající ročníky víceletého gymnázia)
2. kategorie: střední a vysoké školy (do věku 25 let)

MÍSTO A TERMÍN ODEVZDÁNÍ SOUTĚŽNÍCH PRACÍ

Městská knihovna Kolín (libovolné oddělení) do 18. března 2016

SOUTĚŽNÍ PODMÍNKY ZPRACOVÁNÍ NÁMETU

Fotografie formátu 20x30 cm, na zadní straně označená těmito údaji:
název práce, jméno a příjmení, věk, škola a třída, bydliště, email nebo telefonní číslo

Při hodnocení bude kladen důraz na osobitě a neobvyklé zpracování.
Fotografie může Město Kolín bezplatně využít a zveřejnit v tisku. Ocenění autouří
obdrží hodnotné a zajímavé ceny, udělena bude i zvláštní cena místostarosty.

+420 321 720 160

www.knihovnakolin.cz

Historie 69
280 02 Kolín I
IČO: 64883425

MĚSTSKÉ DIVADLO KOLÍN

POKLADNA OTEVŘENA

Pondělí 14 - 17 hodin

Úterý - Pátek 10 - 13 | 14 - 17.30 hodin

Sobota 14 - 17 hodin

Před večerním představením až do 18.30 hodin.

mimo předplatné

Žena za pultem 2: Pult osobnosti

17. 2.



LEDEN

14. 1. čtvrtek 19 hod. skupina E

Úča musí pryč! > L. Hübner

Pětice rodičů požaduje na třídní schůzce odstupení učitelky, která špatnými známkami ničí dětem možnost přestupu na gymnázium. Jenže učitelka se nedá zastrážit a postaví se k problému čelem... a rodičovská soudržnost se začíná hroutit. Skvěle napsaná komedie o rodičích a školství všeobecně. Hrají: P. Špalková, L. Rybová, I. Chmela, D. Prachař...

Divadlo Verze Praha

19. 1. úterý 19 hod. Divadelní klub SCAPINO

Jan Spálený trio

Nefalšované blues v podání tří mimořádných muzikantů – Jan Spálený (piano, zpěv), Michal Gera (křídlovka), Filip Spálený (tuba a baskytara).

23. 1. sobota 19 hod. skupina D

V Paříži bych tě nečekala, tatínku > J. Barbier

Petr Nárožný v hlavní roli komedie o výběřčím daní, který chce překvapit svou dceru v Paříži. Bohužel si jeho ratolest nevydělává jako poctivá bankovní úřednice, ale jako poctivá...a otec netuší, do jakého kolotoče se to zaplete.

Agentura Harlekýn Praha

25. 1. pondělí 19 hod. mimo předplatné

Táta

Světově úspěšná divadelní komedie o mužích a ženách, ve které se každý najde.....aneb "humorná zpráva novopečeného otce", která by mohla nést podtitul „Když caveman dítě má“. Být tátou je úžasné! Být dobrým tátou ale vyžaduje hodně odvahy, odhodlání a zručnosti. Vstup dětí do našeho života všechno změní. Všichni by se rádi vyspali, ale nepodaří se to nikomu. Intimní život jde do háje, nebot partneři jsou podráždění a unavení – ale vlastně velmi, velmi šťastní... Užijte si „tátologii“ 21. století na vlastní kůži! A smát se budou nejen muži, ale i jejich ženské protějšky...zkuste dámy svému muži na chvíli vstoupit do hlavy...

TIA production Praha

27. 1. středa 19 hod. skupina M

Jméno > M. Delaporte, A. de La Patellière

Skvělá komedie o vtipu, který nebyl tak vtipný, jak se zdá. Mezi dobrými přáteli se dá mluvit o všem. Když se Vincent na večeri svěřil se záměrem dát synovi jméno Adolf, zdá se, že hranice korektnosti byla překročena...

Hrají: R. Zach, J. Dolanský, L. Rybová, P. Lněnička ...

Divadlo Verze Praha

31. 1. neděle 15 hod. pohádková skupina P

Devatero pohádek aneb Páté přes deváté

K. Čapek, V. Pokorný
Poštácká, Loupežnická či Policejní v jednom.

Divadlo AHA Praha

ÚNOR

4. 2. čtvrtek 19 hod. skupina E

Česká kuchařka > M. D. Rettigová, Š. Caban
Domácí kuchařka Magdaleny Dobromily Rettigové je od vydání v roce 1826 nejprodávanějším českým bestsellerem. Méně jsou známy osudy její autorky, ženy podnikavé a nápadité, která láskou k lidem a dobrotou překonávala osobní trápení. Komedie s dramatickými tóny pobaví i ukáže, kdo se vlastně skrývá za slavným kuchařským jménem.

Městské divadlo Kladno

5. 2. pátek 19 hod. skupina B

Kalifornská mlha > S. Sachs

Zemitá barmanka si pozve odborníka, aby určil pravost obrazu, který koupila ve vetešnictví. Jde opravdu o málo známé dílo slavného malíře, nebo je to podvrh? V. Cibulková září v dalších z hereckých koncertů.

Divadlo V Řeznické Praha

15. 2. pondělí 19 hod. mimo předplatné

Precedens

Legendární skupina Precedens spojená se zpěvačkou Bárou Basikovou přichází ve výrazně omlazené sestavě špičkových hudebníků s ambiciózním koncertním projektem, kterému vévodí fenomenální hlas zpěvačky Ivy Marešové. Zazní původní skladby - „Souměrná, Doba ledová, Soumrak bohů“...aj. i novinky v podání plném energie a invence.

Iva Marešová - zpěv, Martin Němec - klávesy, Pavel Nedoma - klávesy, Jan Šobr - kytara, Maťo Ivan - basová kytara, Radek Doležal - bicí

17. 2. středa 19 hod. mimo předplatné

Žena za pultem 2: Pult osobnosti

P. Kolečko & kol.

Legendární vševědoucí levicová prodavačka Jiřina se vrací ve vizionářské komedii pro dva herce ve čtyřech rolích, v komedii, která je tak šílená, že to možná jednou může být pravda...Dva klauni v posttotalitní crazy velmi volně navazující na kultovní seriály a televizní skeče 80. let.

Hrají: Jiří Lábus, Oldřich Kaiser

Divadlo Kalich Praha

18. 2. čtvrtek 19 hod. skupina C

Filumena Marturano aneb Manželství po italsku > E. De Filippo

Divadelní předloha slavné filmové komedie.

Hrají: S. Stašová, S. Skopal, J. Obermaierová...

Agentura Harlekýn Praha

22. 2. pondělí 19 hod. Divadelní klub SCAPINO

Pavel Jakub Ryba Band

Koncert jednoho z nejrespektovanějších baskytaristů současného jazzu.

23. 2. úterý 19 hod. mimo předplatné

Ondřej Havelka a jeho Melody Makers (uvádějí): Nás to tady furt baví!

Hudební návrat do idylických předválečných let, kdy swing kraloval nejen tanečním parketům. Ondřej Havelka opět přináší pohodu černobílých elegantních časů...

24. 2. středa 19 hod. skupina M

Baťa Tomáš, živý > D. Gombár

Původní česká hra o prvního batovském období, kdy začalo svou existenci celosvětově známé obuvní impérium. Poznáme rozporuplný charakter velkého a zemitého podnikatele a možná i nalézneme odpovědi na otázky, které se k fenoménu Baťa váží. Představení, o němž budete ještě dlouho přemýšlet...

Městské divadlo Zlín

GALERIE
MĚSTA
KOLÍNA
obrazy

JAN TICHÝ

*11. 2. 1962, Kolín

12. 1. vernisáž v 18 hodin

13. 1. - 24. 3. 2016

Otevřeno: út - pá 10 - 13 • 14 - 17 hodin

so 14 - 17 hodin



SILVESTR

v divadelním klubu

Vstupné: 230 Kč

Srdečně Vás zveme na silvestrovský večer do našeho klubu. Živá hudba (rokenrol a evergreeny), občerstvení, tradiční půlnoční přípitek, jsou v ceně vstupenky.

prodeje a rezervace vstupenek v pokladně divadla a on-line na www.divadlokolín.cz

změna programu vyhrazena.....

www.divadlokolín.cz

Co nás čeká v prosinci



Vážení spoluobčané, vánoční svátky jsou za dveřmi a rok se blíží ke svému konci. Věřím, že pro Vás byl obdobím úspěšným v osobním i pracovním životě a rok 2016 bude ještě lepší. Pro nás okolo Vánoc vrcholí práce na rozpočtu 2016, která bude finisovat právě před Silvestrem, a stejně jako příchod nového roku můžeme s trochou nadsázky dokončení rozpočtu oslavit novoročním ohňostrojem 1. 1. 2016 od 18:00. Důvodem k oslavě bude minimálně to, že obsahem investic pro rok 2016 je největší projekt za poslední léta – nové autobusové nádraží.

Zásadním bodem posledních dní bylo schválení zákazu hazardu v Kolíně. Již od jarních měsíců po mnoha diskuzích, veřejném slyšení i dotazníkovém průzkumu mezi občany Kolína jsme došli ke znění vyhlášky, která zavádí plošný zákaz hazardu na území Kolína. Zvážíli jsme všechny negativní a pozitivní dopady a jednoznačně převažují negativa (ať se jedná o kriminalitu, patologické gamblerství, sociální aspekty, vizuální podobu okolí heren atp.). Vyhláška nabude účinnosti 1. 1. 2017. Tim vznikne i časový prostor pro majitele nemovitostí, aby své prostory pronajali někomu jinému, a zejména jejich zájmy se snažíme ochránit touto odloženou platností. Dopady v příjmové části rozpočtu města sice budou znatelné, ale jsme schopni je nahradit. Slibujeme si od toho bezpečnější a hezčí Kolín s přívětivější tváří. A to je důležitější!

V době předvánoční jistě potěší mnoho tematicky zaměřených koncertů. Například 25. 12. od 18:00 můžete v chrámu sv. Bartoloměje znovu vyslechnout Rybovu mši, která po letošním prvním krásném představení Kolínské filharmonie bude v podání pěveckého sboru ZUŠ Cantores Cantant. Před koncertem bude k vidění od 14:00 v Komenského parku tradiční živý betlém T. K. Arnika. 26. 12. od 15:00 Vás potěší též v chrámu vánoční koncert k počtě betlémského světla.

Nadměrné množství cukroví a jiných dobrot můžete vysportovat na veřejném bruslení. Termíny najdete na <http://www.zs-kolin.cz/>. Pozemní alternativou bude tradiční Silvestrovský běh na atletickém stadionu 31. 12.

Pokud Vám stačí pasivní sportování v roli diváka, v nabídce jsou domácí utkání hokejistů SC Kolín 3. 1. proti Třeborů a 16. 1. proti Vrchlabí. BC Kolín hostí 16. 12. Svitavy, 6. 1. Děčín a 16. 1. Opavu. Jednou z nejvýznamnějších sportovních akcí roku bude závod MČR v cyklokrosu – Velká cena města Kolína. Odstartuje na atletickém stadionu 9. 1. v 11 hodin.

Krásný závěr adventu, dostatek času na pozastavení a rozjímání v hektické době, klidné a příjemné Vánoce a úspěšný vstup do nového roku Vám přeje Michael Kašpar.

Městský společenský dům Kolín

Sobota 23. ledna od 19.30 hodin

Ples města Kolína

Již dvacátý čtvrtý ročník plesu města Kolína zahájí ve velkém sále Malý dechový orchestr Městské hudby Františka Kmocha, čímž uspokojí všechny milovníky dechové a lidové hudby, po ní bude pódium patřit kapele Paragraf 202 s oblíbenou zpěvačkou Janou Bechyňovou a roli půlnočního hosta obstará zpěvák a muzikant Lešek Semelka. Na tradičním místě před salóňky bude opět vyhrávat nesmrtelné Combo 2 se zpěvákem a houslistou Ivo Svatošem a v Komorním sále stále populárnější Kronos Combo. K tomu samozřejmě pohybové skupiny – mažoretky Srdíčko, TS Bohuslava Matiaše, TK Kocour Modroočko, TK CrossDance, DC Inferno a pánská taneční skupina Rasputin.

Čtvrtek 28. ledna od 19.00 hodin

Cestovatel Jiří Kolbaba: Fotograf na cestách – splněný sen, exotická diashow

V tomto nestandardním pořadu představí Jiří Kolbaba, jeden z neznámějších českých dobrodruhů a viceprezident Českého klubu cestovatelů, množství snímků přírody, lidských tváří, zvířat a situací ze všech šesti kontinentů planety, které navštívil.

Kruh přátel hudby 52. sezóna/1.polovina

Pro 52. koncertní sezónu Kruhu přátel hudby v Kolíně je pro rok 2016 připravena řada zajímavých hudebních zážitků. Střídat se bude oblíbená komorní hra souborů různého obsazení s recitály sólových interpretů. Uslyšíme známé a renomované hudebníky, ale i nejspěšnější mladé umělce.

Permanentka KPH v ceně 300 Kč opět nabízí možnost neskutečných deseti koncertů KPH a dalších dvou koncertů Kolínské filharmonie.

Úterý 26. ledna od 19.00 hodin

Trio Martinů

Vzniklo na pražské konzervatoři v roce 1990. Koncertuje v prestižních evropských sálech a na festivalech. V roce 1995 získalo Cenu českého spolku pro komorní hudbu při České filharmonii. Hraje ve složení Pavel Šafařík – housle, Jaroslav Matějka – violoncello, Petr Jirikovský – klavír.

Sobota 9. ledna od 7.30 hodin

Setkání sběratelů

Již do jedenáctého ročníku vstupuje pravidelné měsíční setkávání sběratelů všech oborů konané v saloncích MSD.

Plesová sezóna 2016 - leden

8. 1. pátek maturitní ples Gymnázium Kolín oktáva
9. 1. sobota maturitní ples Obchodní akademie Kolín 4. A
15. 1. pátek myslivecký bál, 20.00 hodin
16. 1. sobota maturitní ples SPŠS a JŠ Kolín
22. 1. pátek maturitní ples Gymnázium Kolín 4. A
23. 1. sobota 24. PLES MĚSTA KOLÍNA, 19.30 hodin
29. 1. pátek maturitní ples Střední průmyslová škola stavební Kolín

Plesy nepořádá MSD. Změna vyhrazena. Vstupenky zajišťují organizátoři plesů. Pokud není uvedeno jinak, začátky plesů v 19:00 hodin.

Chystáme:

11. 2. Zrní
13. 2. Vladivojsko & Metal Fest
17. 2. Inflagranti s kapelou a Pepou Vojtkem



53. ročník Kmochova Kolína ozdobí Marie Rottrová



Kmochův Kolín
10.–12. června 2016

Špičkové domácí i zahraniční orchestry • komorní scény bohatý doprovodný program • pocta Františku Kmochevi

Přijďte i Vy a užijte si festival plný hudby!

Vstupenky za zvýhodněnou cenu 150 Kč je možné zakoupit do 31. 1. 2016.

Vstupenky za zvýhodněnou cenu 200 Kč je možné zakoupit od 1. 2. do 9. 6. 2016.
Cena vstupenek na místě bude 250 Kč.

Programové místo:
Provozovatel: Městská knihovna, Zruč/Chrást, Karlovo náměstí 70
Městská informační střediska Kolín, Bz. Stránský 112
Městská knihovna Kolín, Husova 69 a Benešova ul.
Informační středisko města Kolína, Husova ulice, 270 02
Pro více informací kontaktujte: Městská knihovna, Husova 69, Kolín, tel. 381 311 111
Informační středisko Čáslav, nám. J. Štúra 4, 278 01 Čáslav, tel. 381 311 111
Informační středisko Česká Ves, nám. Armády z Prahy 106

V prosinci se snad všichni připravujeme na blížící se Vánoce a přemýšlíme, čím bychom potěšili své blízké. Darovat zážitek namísto věci, která bude dříve či později zapomenuta, se stalo v posledních letech trendem, protože zážitky a hezké vzpomínky zůstanou člověku napořád. Do konce ledna máte možnost zakoupit dárkovou vstupenku na 53. Kmochův Kolín za nejnižších 150 Kč a darovat tak tři dny plné krásné hudby a kultury.

A že se na „Kmocháku“ královsky baví mladší

i starší publikum, jsme se přesvědčili už mockrát. Momenty, kdy při večerních tancovačkách na Karlově náměstí spolu juchají a křepčí jinoši s dámami v letech nebo se při monstrkoncertu tají dech teenagerům i seniorům a na závěr sborově s pocitem hrdosti a patriotismu zpívají „Kolíne, Kolíne“, nejsou nijak neobvyklé. Příznivci dechové hudby zase dokážou ocenit osvěžující spojení velkého orchestru a zpěváka či zpěvačky pop-music. I to je na našem festivalu krásné, že sblízuje generace a bourá mýty o vyhraněných fanoušcích toho či onoho žánru.

Programová rozmanitost s dostatečným prostorem pro dechovou hudbu je umožněna i tím, že jsou Kmochovu Kolínu věnovány téměř celé tři dny. Pořadatelé si tak mohou dovolit zařadit produkce z jiných zákoutí hudebního umění, aniž by utrpěla podstata dechovkového festivalu.

Tyto hudební exkurzy se odehrávají většinou v pátek a sobotu večer a nejnak tomu bude i příští rok. Zatímco hlavní program pátečního večera zůstává prozatím otevřený, hvězda sobotního večera je již známa. Bude jí Madam soul, legendární Marie Rottrová. Pořadatelé opět vsadili na zpěvačku, která svou osobností a projevem dokáže strhnout a potěšit dříve i později narozené. Věříme, že se to této noblesní dámě podaří minimálně tak jako letos Martě Kubišové.

Vedle monstrkoncertu je to právě páteční a

sobotní večer, kdy na Karlovo náměstí proudí nejvíce diváků. Lákadlem ale nejsou jen pěvecké tváře známé z televizní obrazovky, ale také veselice s krojovanými soubory, které hrají a zpívají pěkně „od podlahy“. To pak málokdo odolá, aby se alespoň vsedě na lavičce nevrátil do rytmu. Před vystoupením Marie Rottrové rozhybe diváky na Modrém podiu Bojnická kapela ze slovenských Bojnic a po ní se na Bílém podiu představí jihočeská Sedmikráska. Obě kapely mají ve svém repertoáru lidové písně i interpretace moderních skladeb současných autorů a jistě vykouzlí ve vláhlém červnovém večeru tu správnou atmosféru pro tanec, zpěv a skvělou zábavu.

Zase něco více z programu 53. Kmochova Kolína vám poodhalíme v lednovém čísle Zpravodaje. Pro aktuální informace sledujte průběžně web www.kmochuvkolin.cz a facebookový profil.

Připomínáme, že vstupenky za 150 Kč jsou v prodeji pouze do konce ledna, a to např. v Městské knihovně či v Městském informačním centru. Kompletní seznam prodejních míst najdete na webu. Vstupenky lze zakoupit rovněž přes internet v síti Ticketportal.

Realizační tým Kmochova Kolína si dovoluje všem čtenářům popřát klidné Vánoce naplněné pohodou a krásnou hudbou.

Klára Rakušanová

Klub přátel Fr. Kmocha informuje a zve

Mezi vánočními svátky a Silvestrem, v neděli 27. prosince, se mohou členové a příznivci KPFK přijít naposledy v tomto roce společně pobavit na Zámeckou. Výbor klubu pro ně připravil za podpory města Kolína „Rozloučení s rokem 2015“ ve formě tanečního odpoledne s oblíbenou SENDRAŽANKOU. Záštitu nad tímto svátečním odpolednem převzal místostarosta Mgr. Tomáš Růžička.

I pro další pololetí, první v roce 2016, má Klub přátel Františka Kmocha připravený pro své členy a příznivce program. Začne druhou lednovou nedělí 10. 1. nedělním tanečním odpolednem na Zámecké. Hrát k tanci i poslechu bude SKALAČKA, malá hudební skupina, kterou řídí František Marek.

Běžné nedělní taneční odpoledne se tentokrát bude konat v sále DDM na Zámecké a 24. ledna. Zahrát svým věrným přijde dechový orchestr KOLÍŇANKA, řízený Martinem Krato-



chvílem a Michalem Janovským. Výroční schůze KPFK se uskuteční až v neděli 7. února. Časové rozpětí (14-18 hodin) se nemění, výše vstupného rovněž ne.

Výbor spolku s Kmochovým jménem zve srdečně na Zámeckou všechny, kteří mají rádi dobrou zábavu, a přeje všem lidem dobré vůle krásné vánoční svátky a pohodový rok 2016!

Zr/foto Zd. Hejduk

Novinky z knihovny

Rozšiřujeme výpůjční dobu - v úterý přesuneme provozní dobu čítárny z odpoledne na dopoledne a v ostatních dnech zrušíme polední pauzy. Těšit se můžete i na nové průkazy. Aktualizované výpůjční hodiny najdete na našich webových stránkách, v tištěné podobě je obdržíte jako záložku při návštěvě jednotlivých oddělení.

výpůjční doba ve městě

Husova 69

	dospělé oddělení	čítárna, region	dětské
pondělí	8–17	8–17	12–17
úterý	8–12	8–12	8–12
středa	8–18	8–18	12–18
čtvrtek	8–16	8–17	12–16
pátek	8–16	8–17	12–16

výpůjční doba na sídlišti

Benešova ulice

	dospělé	dětské
pondělí	9–12, 13–17	12–17
úterý		
středa	9–12, 13–17	12–17
čtvrtek	9–12, 13–16	12–16
pátek		12–16

DATUM	DEN	MALÝ SÁL 15:00 VELKÝ SÁL 15:15	VELKÝ SÁL 17:00	MALÝ SÁL 17:30	VELKÝ SÁL 19:30	MALÝ SÁL 20:00	
28.12.	PONDĚLÍ		PAN	KRÁLOVÉ HOR	TRABLE O VÁNOCÍCH	KOBRY A UŽOVKY	
29.12.	ÚTERÝ		PAN	KRÁLOVÉ HOR	MILENCI TECH DRUHÝCH	ŽIVOT JE ŽIVOT	
30.12.	STŘEDA		SPECTRE	KRÁLOVÉ HOR	MILENCI TECH DRUHÝCH	DOMÁCÍ PÉČE	
31.12.	ČTVRTEK		BERLÍNSKÁ FILHARMONIE	VÁNOČNÍ KAMEŇÁK			
1.1.	PÁTEK	KINO 99 PŘEJE VŠEM HODNĚ ZDRAVÍ, MNOHO OSOBNÍCH I PRACOVNÍCH ÚSPĚCHŮ V NOVÉM ROCE 2016					
2.1.	SOBOTA		SPECTRE	POSLEDNÍ LOVEC ČARODĚJNIC	ZBRUSU NOVÝ ZÁKON	TŘI VZPOMÍNKY	
3.1.	NEDĚLE		SPECTRE	POSLEDNÍ LOVEC ČARODĚJNIC	ZBRUSU NOVÝ ZÁKON	TŘI VZPOMÍNKY	
4.1.	PONDĚLÍ	BABYBIO - FAKJŮ PANE UČITELI 2 - VELKÝ SÁL 9:30					
					BOD ZLOMU	PERFEKTNÍ DEN	
5.1.	ÚTERÝ	SENIORBIO - GANGSTER KA AFRIČAN - VELKÝ SÁL 9:30					
					BOD ZLOMU	PERFEKTNÍ DEN	
6.1.	STŘEDA				BOD ZLOMU	PERFEKTNÍ DEN	
7.1.	ČTVRTEK		PADESÁTKA	KYKY RYKY A PAR VAJEC	OSM HROZNÝCH	SEDM STATEČNÝCH	
8.1.	PÁTEK		OSM HROZNÝCH	KYKY RYKY A PAR VAJEC	PADESÁTKA	JOY	
9.1.	SOBOTA	VĚNEČEK POHÁDEK HODNÝ DINOSAURUS	OSM HROZNÝCH	KYKY RYKY A PÁR VAJEC	PADESÁTKA	QUEEN ROCK MONTREAL 1981	
10.1.	NEDĚLE		PADESÁTKA	KYKY RYKY A PÁR VAJEC	OSM HROZNÝCH	JOY	
11.1.	PONDĚLÍ				SÁZKA NA NEJISTOTU	LES SEBEVRAHŮ	
12.1.	ÚTERÝ	SENIORBIO - ŽIVOT JE ŽIVOT - VELKÝ SÁL 13:30					
					SÁZKA NA NEJISTOTU	LES SEBEVRAHŮ	
13.1.	STŘEDA				SÁZKA NA NEJISTOTU	LES SEBEVRAHŮ	
14.1.	ČTVRTEK		CREED	LEDOVÁ SEZÓNA	REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	ZKÁZA KRÁSOU	
15.1.	PÁTEK		CREED	LEDOVÁ SEZÓNA	REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	MUZIKÁL ANEB CESTY KE ŠTĚSTÍ	
16.1.	SOBOTA	PÁSMO H. TYRLOVÉ 1 ASTERIX SÍDLIŠTĚ BOHŮ	CREED	LEDOVÁ SEZÓNA	REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	MUZIKÁL ANEB CESTY KE ŠTĚSTÍ	
17.1.	NEDĚLE		CREED	LEDOVÁ SEZÓNA	REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	MUZIKÁL ANEB CESTY KE ŠTĚSTÍ	
18.1.	PONDĚLÍ				REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	UŽ TEĎ MI CHYBÍŠ	
19.1.	ÚTERÝ				REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	UŽ TEĎ MI CHYBÍŠ	
20.1.	STŘEDA				REVENANT ZMRTVÝCHVSTÁNÍ	UŽ TEĎ MI CHYBÍŠ	
21.1.	ČTVRTEK		STAR WARS SÍLA SE PROBOUZÍ	MRKÁČEK BILL	LÍDA BAAROVÁ - AKCE	LÍDA BAAROVÁ - AKCE	
22.1.	PÁTEK		STAR WARS SÍLA SE PROBOUZÍ	MRKÁČEK BILL	LÍDA BAAROVÁ	TAJEMSTVÍ JEJICH OČÍ	
23.1.	SOBOTA	PÁSMO H. TYRLOVÉ 2 SNOOPY A CH. BROWN	STAR WARS SÍLA SE PROBOUZÍ	MRKÁČEK BILL	LÍDA BAAROVÁ	TAJEMSTVÍ JEJICH OČÍ	
24.1.	NEDĚLE	15:45 ZKROCENÍ ZLÉ ŽENY - MALÝ SÁL	STAR WARS SÍLA SE PROBOUZÍ		LÍDA BAAROVÁ	TAJEMSTVÍ JEJICH OČÍ	
25.1.	PONDĚLÍ				LÍDA BAAROVÁ	PAN BEZCHYBNÝ	
26.1.	ÚTERÝ				LÍDA BAAROVÁ	PAN BEZCHYBNÝ	
27.1.	STŘEDA				LÍDA BAAROVÁ	PAN BEZCHYBNÝ	
28.1.	ČTVRTEK		ALVIN A CHIPMUN. : ČÍPERNÁ JÍZDA	POLDŮV ŠVAGR	DO POSLEDNÍHO DECHU	ROOM	
29.1.	PÁTEK		ALVIN A CHIPMUN. : ČÍPERNÁ JÍZDA	POLDŮV ŠVAGR	DO POSLEDNÍHO DECHU	DRUHÁ ŠANCE	
30.1.	SOBOTA	KRTKOVA DOBR. 3 MALÝ PRINC	ALVIN A CHIPMUN. : ČÍPERNÁ JÍZDA	POLDŮV ŠVAGR	DO POSLEDNÍHO DECHU	DRUHÁ ŠANCE	
31.1.	NEDĚLE		ALVIN A CHIPMUN. : ČÍPERNÁ JÍZDA	POLDŮV ŠVAGR	DO POSLEDNÍHO DECHU	DRUHÁ ŠANCE	

Změna programu vyhrazena

VYSVĚTLIVKY:	ČESKÝ FILM	MIMOŘÁDNÁ PROJEKCE	3D PROJEKCE - NUTNÉ ZAKOUPIT BRÝLE	PROJEKCE ZVÝHODNĚNÁ CENOU	PROJEKCE PRO NEJMENŠÍ OD 15:00 MALÝ SÁL
--------------	------------	--------------------	---------------------------------------	------------------------------	---

Konec války

Druhá světová válka v Evropě skončila na jaře roku 1945. Byť bylo o květnových událostech napsáno mnohé, v mnohém zůstávají zahaleny rouškou tajemství. Bylo jasné, že válka končí. V Kolíně se ovšem nacházela část štábu německé skupiny armád Střed a také množství příslušníků SS (někdy bývá uváděno neskutečné číslo tří až čtyř tisíc). Jedním z nejvypjatějších dnů se stalo pondělí 7. května. V podvečer došlo k tragédii, která se natrvalo zapsala do historie našeho města a která bývá často zmiňována v literatuře. Přesto i ona je stále nejasná. Toho dne, v pozdních odpoledních hodinách, se na náměstí začaly tvořit hloučky lidí, kteří diskutovali a dychtivě očekávali nové informace. Byla zde veřejně odvysílána zpráva o kapitulaci Německa a také projev britského premiéra Winstona Churchilla k ukončení války v Evropě. Nevíme, stalo-li se tak městským rozhlasem či jen radiopřijímačem, který někdo umístil na parapet okna. Nevíme ani, kdy se tak stalo. Možná po půl šesté, možná až po sedmé hodině. Nedlouho poté vjela na náměstí a do přilehlých ulic auta s příslušníky SS, kte-



ří začali do bezbranných lidí střílet. Šlo údajně o odvetu za střelbu z jednoho domu v Pražské ulici na konvoj Německého červeného kříže, při které měl zemřít německý voják. Jednalo

se ale nejspíše o smyšlenou záminku. Dodnes se udávané počty i některá jména obětí rozcházejí. Také zapsaná místa a data úmrtí vyvolávají otázky. Asi nejpřesnější číslo uvádí pamětní deska odhalená v roce 1968 na jednom z domů na náměstí – šestnáct. Ovšem ne všichni byli zastřeleni zde a nejspíše nejenom 7. května. Snažíme-li se upřesnit informace, narážíme na řadu nejasností. Jen několik obětí má v matrice zapsáno jako místo úmrtí přímo Karlovo náměstí. Ve dvou případech se zdá, že mohlo k nějaké střelbě dojít i následujícího dne. Karel Král má v ohledacím lístku a v protokolu o úmrtí zapsáno, že zemřel na prústřel hlavy 8. května „na ulici v Kolíně V“ a stejně tak i další oběť, Alois Formánek, má v matrice uvedeno datum úmrtí 8. května a místo „Kolín IV - u městských lázní“. Je zvláštní, že se k této tragédii dochovalo jen velice málo pramenů. Na fotografii představujeme smuteční oznámení, které nechal vytisknout národní výbor 10. května a které je uloženo ve Státním okresním archivu Kolín.

Jaroslav Pejša

František Vaníček

3. 11. 1915 Červené Pečky
10. 12. 1942 Středozemní moře

František byl synem učitele a později ředitele západní školy v Kolíně Josefa Vaníčka a Aloisie, roz. Novotné. Po absolvování nižšího reálného gymnázia a obchodní akademie v Kolíně (1934) se stal úředníkem zdejší Okresní hospodářské záložny. Byl skautem, rád sportoval, hrál tenis, hokej a lyžoval.

Po rozbití Československa a vytvoření Protektorátu Böhmen und Mähren se zapojil do domácího odboje v kolínské ilegální skupině V boj, kde spolupracoval s MUDr. Josefem Cynvínem. Když mu hrozilo zatčení, rozhodl se k útěku za hranice a vstupu do čs. zahraniční armády. V lednu 1940 přešel slovensko-maďarské hranice a po krátké internaci v budapeštské věznici Tolonczház se mu podařilo dostat do Istanbulu. Odtud pokračoval přes Bejrút do Francie; 3. dubna 1940 byl v Marseille odveden do 1. československé divize. Sloužil v Montpellier u telegrafního praporu a zahájil odborný výcvik. Než se však mohl plně účastnit bojů, Francie napadená Německem a záhy i Itálií kapitulovala. Velká část československé jednotky byla evakuována, František Vaníček odplul z francouzského přístavu Bordeaux do Anglie. Ubytován byl se svými druhy v tá-



boře v Cholmondeley. Přihlásil se k letectvu a zařazen byl k 311. československé bombardovací peruti. Vojenskou přísahu složil 28. října 1940. Absolvoval kurz pro radiotelegrafisty a střelce a také cvičné lety. Poté byl včleněn do operačních osádek, které prováděly nálety na různé cíle v nacistickém Německu a v obsazených evropských zemích.

V září 1941 byl vybrán do britské 138. peruti „Special Duties Squadron“, jež plnila nebezpečné úkoly v rámci podpory hnutí odpo-

ru v zemích okupovaných Německem. Osádky této peruti shazovaly spojenecké parašutisty nad obsazeným územím nebo např. s malými letadly přistávaly ve Francii. Vaníček prošel přeškoleními kurzy a na počátku října byl přidělen k 138. peruti. První operační let nad okupovanou vlastí vykonal v noci ze 7. na 8. listopadu 1941 při tehdy neúspěšném pokusu o vysazení paraskupiny Silver A (její členové se později zapojili do atentátu na Reinharda Heydricha). Vedle jiných úkolů se podílel na vysazení paraskupin Bioscop, Bivouac, Steel, Intransitive, Tin a Antimony, které byly vyslány z Velké Británie na naše území.

Na počátku prosince 1942 byl radiotelegrafista Sgt Vaníček se svou osádkou převelen na severoafrické válčiště. 10. prosince 1942 se mu stal osudným. Při přeletu z Káhiry na Maltu jeho čtyřmotorový letoun Halifax patrně havaroval a celá osádka s vojenskými pasažéry zmizela beze stopy.

V Kolíně je jeho jméno připomenuto od r. 1947 na pamětní desce v budově České spořitelny (bývalé Okresní hospodářské záložny) a od r. 1982 v gymnáziu (bývalé obchodní akademii). Uvádí ho také válečný památník u egyptského El-Alameinu

PhDr. Miroslava Jouzová, Ph.D.

Kolínské kulturní a sportovní akce prosinec/leden 2016

15. 9. 2015 – 29. 5. 2016	Regionální muzeum v Kolíně	Objevy pod pyramidami - výstava
10. 12. 2015–14. 2. 2016	Regionální muzeum v Kolíně	Albánie - divoká příroda zapadlé země Výstava z expedice spolku ZOOGEOS Bohemia z let 2012 - 2014
25. 12. 2015, pá	park J. A. Komenského	Živý betlém T. K. Arnika od 14 h
25. 12. 2015, pá	chrám sv. Bartoloměje	Vánoční koncert Cantores Cantant J. J. Ryba Česká mše vánoční č. 2: Pane, smiluj se 16 h
26. 12. 2015, so	chrám sv. Bartoloměje	Vánoční koncert k počtě betlémského světla od 15 h
27. 12. 2015, ne	Zámecká	Rozloučení s rokem 2015 hraje Sendražanka od 14 h
31. 12. 2015, čt	atletický stadion v Borkách	Silvestrovský běh
31. 12. 2015, čt	DDM Kolín	Silvestr pro děti
1. 1. 2016, pá	lávka, Kmochův ostrov	Novoroční ohňostroj 18 h
4. - 29. 1. 2016	Městská knihovna Kolín	Výstava kresleného humoru Slávy Martenka aneb Humor není žádná sranda 4. 1. 2016 v 16 h vernisáž
9. 1. 2016, so	atletický stadion v Borkách	Mistrovství ČR v cyklokrosu mužů a žen - TOI TOI CUP 2015/2016
10. 1. 2016, ne	Husův sbor v Kolíně	Tříkrálový koncert. Georgius Zrune - Vánoční mše pro sbor, varhanní pozitiv a historické lidové nástroje. Komorní pěvecký sbor Vox Nymburgensis

Podrobné informace o kulturních a sportovních akcích na: www.mukolin.cz nebo v Městském informačním centru Na Hradbách 157, <http://www.infocentrum-kolin.cz/>, tel.: +420 321 712 021, mob.: +420 774 138 197, e-mail: mic@mukolin.cz,

CÍRKEV ČESKOSLOVENSKÁ HUSITSKÁ V KOLÍNĚ

 **POŘÁDÁ POD ZÁŠITOU MÍSTOSTAROSTY MĚSTA KOLÍNA MGR. TOMÁŠE RŮŽIČKY, MPA** 

TŘÍKRÁLOVÝ KONCERT

NEDĚLE 10. LEDNA 2016 OD 17:00 HODIN

GEORGIUS ZRUNEK - VÁNOČNÍ MŠE
PRO SBOR, VARHANNÍ POZITIV A HISTORICKÉ LIDOVÉ NÁSTROJE

KOMORNÍ PĚVECKÝ SBOR VOX NYMBURGENSIS

MICHAEL POSPÍŠIL A DALŠÍ HOSTÉ
ŘÍDÍ JAN MIKUŠEK

SBOR CÍRKVE ČESKOSLOVENSKÉ HUSITSKÉ, HUSOVO NÁMĚSTÍ, KOLÍN III

DOBRÝ VSTUPNÉ BUDE VĚNOVÁNO DĚTEM NA "TÁBOR BROUČEKŮ 2016"

VÁNOČNÍ BOHOSLUŽBY V HUSOVĚ SBORU ČČSH V KOLÍNĚ

24. 12. SVATÁ NOC - PŮLNOČNÍ - 23:00 HOD.
25. 12. HOD BOŽÍ VÁNOČNÍ - NAROZENÍ PÁNĚ - 9:00 HOD.
26. 12. PRVOMUČEDNÍKA PÁNĚ ŠTĚPANA - 9:00 HOD.
27. 12. NEDĚLE PO VÁNOCÍCH - RODINY PÁNĚ - 9:00 HOD.
1. 1. NOVÝ ROK - JMÉNA JEŽÍŠ - 9:00 HOD.
3. 1. ZJEVENÍ PÁNĚ - TŘI KRÁLOVÉ - 9:00 HOD.

 **Městská knihovna Kolín**

HUMOR NENÍ ŽÁDNÁ SRANDA

VÝSTAVA KRESLENÉHO HUMORU SLÁVY MARTENKA

2016 DO NOVÉHO ROKU ZVESELA 



VERNISÁŽ VÝSTAVY Z CYKLU DO NOVÉHO ROKU ZVESELA PROBEHNE V PONDĚLÍ 4. 1. 2016 V 16:00 A UVEDE JI ZNÁMÝ KOLÍNSKÝ HUMORISTA JAROSLAV SKOUPÝ

4. - 29. 1. 2016

SÁL MĚSTSKÉ KNIHOVNY KOLÍN

Husova 69
280 02 Kolín I
IČO: 62883425

+420 321 720 180 www.knihovna.kolin.cz

Památné stromy Kolínska-Duby u Včelína

Na pozemkové parcele číslo 213 v katastrálním území Konárovice u lesní silnice vedoucí z Jelenu k osadě Včelín se nachází skupina dvou památných dubů letních (*Quercus robur* L.). Tato skupina památných stromů je evidována v Ústředním seznamu ochrany přírody pod kódem 104072. Duby byly za památné stromy vyhlášeny usnesením Krajského národního výboru Středočeského kraje č. 24 ze dne 25.01.1983 na základě usnesení ONV Kolín ze dne 09.07.1981. Mohutnější dub rostoucí blíže k Jelenu měl v roce 2014 obvod kmene cca 5 metrů a dosahoval výšky cca 25 m. Výška a šířka koruny byly 20 m, resp. 17 m. Druhý dub s rozsáhlou vyhořelou dutinou měl ve stejném roce obvod kmene 395 cm, výšku cca 23 metrů, výšku koruny 19 m a šířku 18 m. Odhad věku takovýchto stromů se rovná téměř věštění z křišťálové koule, ale uvádí se možný věk až 400 let.

Na obou dubech byl proveden dvouletý zoologický výzkum. Jeho výsledek je zpracován v brožuře Život na památných stromech II, kterou vydal MěÚ Kolín, Odbor životního prostředí a zemědělství, v červnu letošního roku. Brožuru je možné získat na Městském informačním centru v ulici Na Hradbách nebo v elektronické verzi stáhnout z webových stránek www.mukolin.cz.

Oba stromy byly ve špatném zdravotním stavu, proto byly v polovině srpna letošního roku odborně ošetřeny. U suchého dubu bylo nutné provést redukci kosterních větví, u kterých



hrozilo reálné riziko ulomení. Vzhledem k blízkosti lesní silnice bylo nutné toto riziko eliminovat. Ošetření bylo provedeno přírodě blízkou metodou. Stabilní větve byly na stromě ponechány a v terminální části stromu byl proveden tzv. korunkový řez, který je veden tak, aby simuloval zlom, ke kterému by stejně dříve či později nekontrolovaně došlo.

Druhý z památných dubů má rozsáhlou vyhořelou dutinu na straně od silnice. Zásadní na

tomto stromu byla redukce kosterní větve sahající téměř nad lesní silnici. Tím došlo k značnému odlehčení celé konstrukce kmene dubu a došlo k symetrizaci koruny. Zároveň bylo provedeno odstranění vrůstajících dřevin



z okolního porostu, které dubu konkurovaly v boji o světlo.

Provedenými zásahy se prodloužila možnost ponechat tyto senescentní stromy na jejich stanovišti.

Martin Gregor/OŽPZ

Kolínští gymnazisté navštívili o podzimních prázdninách Itálii

Náš výlet začal v úterý v podvečer, kdy jsme vyrazili na dlouhou cestu autobusem, zpříjemňovanou několika filmy. Do Itálie, konkrétně do malebného renesančního města Florencie, jsme dorazili brzy ráno a okamžitě jsme započali lačný hon za památkami a zážitky. Během dne jsme navštívili gotický kostel Santa Croce s nádhernými freskami, honosný dóm Santa Maria del Fiore a Medicejskou kapli. Odpoledne jsme měli možnost nakoupit suvenýry a ochutnat první skvosty italské kuchyně.

Druhý den jsme přešli do světoznámého města Pisy. Prošli jsme se po okolí, absolvovali jsme prohlídku překrásné románské baziliky a pořídili si spoustu velmi „originálních“ fotek se šikmou věží. Pestrý program pokračoval návštěvou dvou toskánských městeček. Dostali jsme tak možnost poznat Itálii takovou, jaká ve skutečnosti je, poklidná siesta na náměstí v Grossetu a večer v malebných uličkách Tarquinie na všechny velice zapůsobily.



Třetí den přišla řada na papežský stát Vatikán. Nejmenší stát na světě se pyšní složitým komplexem muzeí. Obklopeni nesčetnými davy turistů jsme také navštívili Sixtinskou kapli a baziliku sv. Petra. Viděli jsme umělecká díla nevyčísitelné hodnoty, se kterými se někteří doposud setkali pouze na stránkách učebnic.

Na poslední den si pan průvodce připravil prohlídku starověkého Říma. Jakmile jsme vystoupili z metra, naskytl se nám pohled na

ohromující, do nebe se tyčící Koloseum. Měli jsme samozřejmě možnost starověký amfiteátr důkladně prozkoumat a přenést se přímo, naštěstí jen v duchu, do dějiště gladiátorských her. Naše cesta pokračovala přes centrum politického dění Forum Romanum k mohutné fontáně di Trevi. Před západem slunce jsme ještě stihli navštívit Pantheon a magický starý kostel Santa Maria sopra Minerva. Lepší zakončení zájezdu jsme si nemohli přát. V krásném kostele jsme na rozdíl od památek obléhaných turisty konečně pocítili pravou atmosféru duchovní stavby. Ve večerních hodinách jsme se vydali na cestu domů.

Zájezd ve všech zanechal mnoho příjemných zážitků a spoustu nově nabytých vědomostí nejen o historii Itálie, ale také o každodenním životě v ní.

*Eva Káninská, Alfréd Lasunov,
Gymnázium Kolín*

Na Trojce byly dveře dokořán

Dne 2. 12. 2015 se konal den otevřených dveří na Základní škole Kolín IV, Prokopa Velikého 633. Pro tento slavnostní den bylo pro rodiče a širokou veřejnost připraveno také divadelní představení Kocour v botách, které zahráli členové divadelního spolku Oříšek, vystoupí tanečního kroužku. Návštěvníci si také mohli zazpívat za doprovodu klavíru, v tvořivé výtvarné dílničce si vytvořit masku čerta nebo anděla. Průběžně se promítala prezentace ze života školy, návštěvníci měli možnost vidět vyučování v jednotlivých hodinách, praktickou výuku s interaktivní tabulí, seznámit se s pomůckami činnostního učení či pohovořit s vyučujícími i vychovateli. Nechyběly ukázky dětských prací z výuky, družiny i školního klubu. Současně i v tento den bylo připraveno projektové odpoledne pro předškoláky, v němž děti zasedly do školních lavic a na chvíli se staly opravdovými školáky. Výuka probíhala zábavnou činnostní formou, děti si zahrály různé hry, poznaly zajímavé pomůcky, zazpívaly si známé písničky a díky rytmizaci se naučily i nové říkanky.

Návštěvnost byla opravdu velká, v knize návštěv bylo napočítáno přes dvě stě jmen nejen rodičů, ale i návštěvníků, kteří si přišli školu prohlédnout.

Mgr. Kateřina Koděrová, ZŘŠ

Advent U Kostelíčka (ZŠ Mnichovická 62)

Naše škola v adventním čase tradičně voní jehličím, skořicí a vanilkou, připomíná tak rodinné prostředí, kdy se všichni připravují a těší na Vánoce. Děti se svými učiteli zdobí třídy a chystají originální výrobky pro každoroční jarmark, ten letošní proběhl ve čtvrtek 3. prosince, kdy se naši devátáci opět stali průvodci vítaných návštěv z řad rodičů, zástupců města, bývalých kolegů i žáků. Výtěžek z prodeje putuje opět na podporu Finory, keňské dívky, kterou jsme před několika lety adoptovali na dálku, i na další pomoc v rámci organizace UNICEF. Chceme všem dárcům moc poděkovat, věříme, že charitativní aktivity k adventu patří, jsme pyšní, že se jich naši žáci dobrovolně účastní.

Chlubit se můžeme i opětovným dvojnásobným vítězstvím v 11. ročníku celorepublikové soutěže Dětský čin roku. 3. 12. převzali v Praze ocenění K. Vosecká a K. Kratochvíl za první místo v kategoriích „Pomoc přírodě“ a „Pomoc starším lidem“. Porota vybírala ze 700 příspěvků z celé republiky. Do finálové skupiny se svým příběhem postoupila i N. Vašková. Jejich úspěch nám dělá velkou radost, proto-

že se dlouhodobě snažíme vychovat z našich žáků sebevědomé, ale přitom empatické mladé lidi, kteří si váží zdraví a života – svého i druhých.

2. prosinec pro nás připravil také radostnou atmosféru, protože devět žáků bylo pozváno do Městské knihovny Kolín, aby zde převzali ocenění v literární soutěži Macharovo pero. V dnešní uspěchané moderní době plné techniky si obzvláště vážíme děti, jež tvůrčím způsobem pracují s fantazií a dokáží vytvořit vlastní zajímavé texty na zadané téma.

Několik našich žáků již v letošním školním roce využilo i týdenní nabídku jazykového kurzu v zahraničí a vycestovali s pedagogy do Anglie. Zdokonalili se v angličtině a získali cenné informace o způsobech výuky v jiné zemi.

Žákům stále zajišťujeme bezpečné a přátelské školní prostředí, kde se mohou rozvíjet, vážíme si spolupráce s rodiči, děkujeme jim za jejich důvěru, zároveň zveme budoucí prvňáčky s rodiči k zápisu do 1. ročníku ve dnech 21. a 22. 1. 2016 od 13:00 do 17:00 hodin.

Všem pak přejeme klidné vánoční svátky plné pohody, úsměvů v rodinném kruhu a hodně štěstí a zdraví v novém roce

Žáci 5. ZŠ vybojovali dvě první místa v celorepublikové soutěži

Probojovat se do finále celorepublikové soutěže se podařilo hned třem žákům 5. ZŠ Kolín. Nadační fond Dětský čin roku již jedenáctým rokem vyzdvihuje a oceňuje dobré skutky těch nejmenších. Naším žákům se podařilo obhájit první místa letos již popáté. Do soutěže Dětský čin roku 2015 se přihlásilo celkem téměř 700 příběhů, které popisovaly dobrý skutek samotného autora či skutek jeho vrstevníků. Soutěžilo se v sedmi kategoriích: „Záchrana lidského života“, „Pomoc ostatním“, „Kolektivní pomoc“, „Pomoc přírodě“, „Dobrý nápad“, „Pomoc n@netu“ či „Pomoc starším lidem“. Slavnostní vyhlášení proběhlo ve čtvrtek 3. 12. 2015 v Brožíkové síni na Staroměstské radnici v Praze. V kategorii „Pomoc přírodě“ se umístil na 1. místě Kryštof Kratochvíl. V létě se svým dědečkem vybudoval u chaty jezírko, díky němuž ryby a žáby z nedalekého vysychajícího potůčku přežily velká vedra. Cenu za pomoc starším lidem získala Karolína Vosecká, která dojala nejenom porotu, ale i všechny na slavnostním předávání svým příběhem o pomoci osamělé sousedce. Patronem Kryštofa při slavnostním předávání byla Zora Jandová a patronkou Karolíny Petra Černocká. Slavnostní atmosféru umocňovala přítomnost a blahopřání od známých osobností, herce Aleše Hámy, který zároveň slavnostní předávání moderoval, a patronů Dětské-

ho činu roku herce Jana Révaie, herečky Jitky Čvančarové, vícenásobného paralympionika a mistra světa v cyklistice Jiřího Ježka, zpěváka Zbyňka Drdy a moderátorky Lucie Váchové. Kryštof a Karolína obdrželi od poroty, zástupců MŠMT a Magistrátu města Prahy hodnotné ceny, ale zároveň získali pro školu šeky v hodnotě 20 000,- Kč na nákup školních potřeb. Poděkování patří i Nikole Vaškové, které se podařilo probojovat mezi pěti nejlepšími příběhy. Odpoledne všichni vítězové a jejich patroni strávili společně v novém muzeu voskových figurín Grevin, kde na ně čekal zábavný odpolední program. Karolíně a Kryštofovi k jejich vítězství moc gratulujeme a děkujeme za reprezentaci nejenom školy.

Den otevřených dveří – ZŠ Kolín II, Bezručova – 8. 12. 2015



Každý rok před Vánoce pořádáme v naší škole den otevřených dveří. Už při příchodu do školy na Vás dýchne sváteční atmosféra, kterou připravili všichni žáci.

Hned za dveřmi do obou pavilonů stojí stroměčky a okna, chodby a třídy jsou ozdobeny vánočními dekoracemi. Malí i velcí vyráběli betlémy a ty si mohli návštěvníci prohlédnout ve spojovací chodbě. Ve sborovně na ně potom čekala prodejní výstava žákovských výrobků, které byly velmi rozmanité. Ke koupi byla přáníčka a jmenovky, vánoční závěsy, andělíčky z různých materiálů, svícny, hrníčky, voňavé pytlíčky a další. O výrobky byl velký zájem nejen u dospělých, ale i mezi dětmi.

Do školy se přišlo podívat velké množství rodičů a prarodičů, bývalých učitelů a žáků. Jsme rádi, že nás navštívili i zástupci školského odboru p. P. Kesner a p. J. Kavříková a p. K. Záhorová. Za školskou radu se zúčastnila p. Š. Krombholzová.

Návštěva školy ale nebyla jen ve znamení Vánoc. Kdo chtěl, mohl se podívat do tříd a sledovat průběh vyučování. Velký zájem byl především na prvním stupni. K vidění byly práce starších žáků, projekty a absolventské práce. Ve spojovací chodbě se promítaly fotografie z akcí loňského školního roku. Naši hosté si mohli prohlédnout také nově vybavené dílny. Naše škola využila výzvy č. 57 MŠMT, došlo ke kompletní výměně stolů, svěráků a nářadí. Děti práce v novém prostředí velmi baví. Závěrem celého dne se stalo velmi hezké vystoupení žáků, kteří zazpívali koledy. Mnozí se k nim přidali a všichni odcházeli spokojeni. Budeme se těšit na další setkání příští rok.

Kolínští zápasníci v Ju-jutsu vybojovali na MČR 9 medailí

V sobotu 7. 11. se kolínskému Teamu Wolverine (závodní celek klubu Ju-jutsu Kolín) podařil historický úspěch. Na MČR v bojových disciplínách ju-jutsu fighting a fighting lowkick vybojovali kolínští zápasníci 6 zlatých a 3 stříbrné medaile.

Přestože je Kolín spíše menší město, umístil se jako klub na druhém místě mezi celky jak na počet medailí, tak v bodování, a to ve veli-



ce slušné konkurenci 30 klubů. Nechal tak za sebou oddíly z velkých měst, jako jsou Praha, České Budějovice nebo Plzeň.

Mistry ČR se stali: Tomáš Kvíz (fighting junioři -62 kg), Vojtěch Dzik (fighting junioři

+85 kg), Aleš Smetana (fighting lowkick muži -77 kg), Martin Heller (fighting muži -85 kg a fighting lowkick muži -85 kg) a Jan Bartůněk (fighting lowkick muži +94 kg).

Titul vicemistra ČR pro Kolín získali: Lucie Jechová (fighting děti do 9 let), Lukáš Hanzálek (fighting chlapci +65 kg) a Filip Veselý (fighting junioři -69 kg).

Velmi příjemným překvapením se stala dvě stříbra vybojovaná v žákovských kategoriích. Zato od juniorů se medaile již očekávaly. Jsme proto rádi, že tlak očekávání ustáli a svou úlohu splnili na jedničku. Dospělí pak plnili úlohu favoritů. Aleš Smetana, Jan Bartůněk a Martin Heller nezklamali a vybojovali tituly mistra republiky. Martin Heller dokonce hned dva.

Nejpozoruhodnějším výkonem se stal úspěch Aleše Smetany. Trenéři klubu o jeho velkém talentu dlouho věděli a vkládali do něj své naděje. Úspěch však nebyl snadný, neboť ve finále kvalitně obsazené pyramidy do 77 kg na Aleše čekal soupeř nejtěžší, mnoha tituly ověčený Tomáš Pohorelec.

Strhla se bitva o první místo. Tomáš brzy zjistil, že ve výměnách v postoji s Alešem ztrácí,

a tak se pokusil vzít souboj na zem. To se mu dvakrát povedlo, ale Aleš se i proti této jeho specialitě dokázal ubránit, pokaždé mu úspěšně utekl zpět do postoje a tam ho nemilosrd-



ně bombardoval. Nutno dodat, že Aleš byl po vleklé nemoci a nasazení antibiotik a na turnaj se mu původně vůbec nechtělo.

Mistrovství republiky je za námi a mistrovství světa a Evropy před námi. Mistrovství Evropy se bude konat na jaře právě u nás v Kolíně. Doufáme proto, že se akce vydaří a přijde se na ni podívat i hodně domácího publika.

Jan Strnad

Florbal základních škol 2015

V průběhu listopadu a prosince proběhl již tradiční maratón florbalových turnajů na základních školách. Jako vždy se soutěžilo ve čtyřech kategoriích - mladší a starší dívky, mladší a starší chlapci. Florbal se za posledních pár let stal nejvíce obsazovaným a nejoblíbenějším sportem na základních školách. Svědčí o tom stále stoupající počet škol přihlašovaných do soutěže.



Všechny turnaje každý rok slouží zároveň jako kvalifikace na letní Sportovní dny ZŠ Kolín.

V letošním roce se do turnajů přihlásil opět rekordní počet školních týmů. Celkem se do všech kategorií přihlásilo 64 družstev s celkovým počtem přes 750 žáků a žákyň. Organizá-

torem turnajů byla ZŠ Mnichovická a na pořádání okrskových kol se podílela 3. ZŠ Kolín, 4. ZŠ Kolín a ZŠ Týnec nad Labem. Celý florbalový maratón obnášel sehrání dvanácti okrskových turnajů, tří velkých šestičlenných finále a jednoho superfinále s osmi finalisty v kategorii starších chlapců.

Z každé kategorie vzešlo šest nejlepších škol, které se utkají ještě jednou na KSD ZŠ 2016. Vítězové každé kategorie budou reprezentovat okres Kolín na krajských finále.

Výsledky jednotlivých kategorií:

mladší chlapci:

1. místo 3. ZŠ Kolín, 2. místo Gymnázium Kolín, 3. místo 4. ZŠ Kolín

starší chlapci:

1. místo 4. ZŠ Kolín, 2. místo ZŠ Býchory, 3. místo 3. ZŠ Kolín

mladší dívky:

1. místo 7. ZŠ Kolín, 2. místo 5. ZŠ Kolín, 3. místo 3. ZŠ Kolín

starší dívky:

1. místo ZŠ Týnec n. L., 2. místo 5. ZŠ Kolín-LÍN, 3. místo ZŠ Velim

Mgr. Vladimír Zeman

Domácí zápasy

SC Kolín – hokej – sobota, neděle 17.07

- 3. 1. neděle SC Kolín – HC Tábor
- 16. 1. sobota SC Kolín – HC Vrchlabí
- 23. 1. sobota SC Kolín – HC Sokolov

BC Geosan Kolín – středa, sobota 17.45

- 6. 1. středa BC Kolín – BK Děčín
- 16. 1. sobota BC Kolín – BK Opava
- 23. 1. sobota BC Kolín – NH Ostrava

Osmdesátiny Josefa Čápa

Kulaté životní jubileum oslavil v Sendražicích Josef Čáp. Znamý fotbalista si zavzpomínal mezi vesměs mladšími spoluhráči na dobu své aktivní sportovní činnosti. Mezi gratulanty byli i bývalí spolupracovníci, kteří s ním prožili v zaměstnání mnoho krásných chvil.

Za všechny přítomné přednesl zdravotní p. Ladislav Žárský (88). Oslavenci poděkoval za vše, co vykonal pro sendražický fotbal nejen jako hráč, ale později i jako funkcionář. Těž vyzdvihl jeho působení ve výboru fotbalového oddílu, zejména v období, kdy zastával funkci předsedy. Na setkání zahrála jubilatovi velmi oblíbená kapela Sendražanka, která velkou měrou přispěla ke zdaru celé akce.

Václav Uhlíř

Kolínští podruhé přispěli v národní potravinové sbírce

Farní charita Kolín se na národní potravinové sbírce podílela již v loňském roce. Letos se podařilo vybrat 1773 kg. Celou akci zajišťovalo 28 dobrovolníků (zdarma ve svém volném čase). Sběrka se konala ve třech supermarketech: Tesco, Kaufland a Penny.

Loni byly potraviny rozděleny do kanceláří sociálních pracovníků a neziskových organizací. Ne všude mohlo být všechno uskladněno. Vnímali jsme potřebu jednotného místa skladování potravin. Díky spolupráci s městem Kolín, které si nesmírně vážíme a bez níž by nebylo možné tuto službu poskytnout, se nám podařilo získat výpůjčkou bytový prostor, který jsme upravili a postupně vybavujeme. Rádi přijmeme police a podobný nábytek, který bychom mohli použít ke skladování. Sklad potravinové pomoci je v Zengrově ulici 356, ve stejném domě, kde provozujeme Charitní šatník.

Při otvírání Charitního šatníku jsme vytvořili poukazový systém, kterým jsme se chtěli bránit před možným zneužitím pomoci. V 90 % se potřební obrací na sociální pracovníky MěÚ Kolín, Odboru sociálních věcí a zdravotnic-

tví, sociální pracovníky Úřadu práce Kolín či neziskových organizací poskytujících sociální služby. Sociální pracovníci znají celkovou situaci klienta i jeho možnosti a jsou schopni posoudit jeho potřebnost. Klientovi vypl-



ní poukaz na jméno a vypíše, o jakou pomoc jde (např. boty, kočárek, potraviny na týden apod.). Pracovníci charity dle poukazu pomoc vydají. Otevřeno je pondělí až pátek od 8 do 12

hodin a od 13 do 16 hodin.

V případech, kdy jsou některé druhy potravin rozděleny, spolupracujeme s potravinovou bankou. Není to ale obchod, záleží na možnostech potravinové banky, jaké potraviny má zrovna na skladě. Za spolupráci platíme roční členský poplatek. Rádi přijmeme do skladu potravinové pomoci Farní charity Kolín darované (zejména trvanlivé) potraviny celoročně. Dárci je mohou přinášet nejlépe přímo do skladu potravinové pomoci Zengrova 356 a nebo do dobrovolnického centra v ulici Na Hradbách 129. Případné dotazy na telefon 773 369 552 (739 041 440) nebo na www.kolin.charita.cz, ale i na facebooku Farní charity Kolín.

Děkujeme všem i za sebemenší pomoc. Je nádherné, že v dnešní náročné době jsou lidé ochotni pomáhat slabším. Toho si nesmírně vážíme. Děkujeme za přízeň a za celou Farní charitu Kolín vám přejeme pokojné prožití adventního času.

*Lucie Růžková Rybářová, DiS.,
ředitelka Farní charity Kolín*

Centrum pro integraci cizinců nabízí poradenství i v Kolíně

Zaměstnání v ČR? Ani pracovní smlouva nezaručuje cizincům zacházení podle zákona

V souvislosti s cizinci se často v médiích hovoří o nelegální práci, tzv. „práci načerno“, či o jiných formách obcházení zaměstnaneckého práva, méně se již zdůrazňuje, že právě cizinci jsou často spíše obětí poměru na českém trhu práce.

Počet cizinců, kteří jsou v ČR v zaměstnaneckém poměru, se pohybuje okolo 220 000. Jedná se o cizince s trvalým pobytem, občany Evropské unie i cizince s přechodnými typy pobytu. Často pracují na pozicích, o které čeští občané nemají zájem, a to ani jsou-li v evidenci Úřadu práce. Cizinci s některými typy povolení k pobytu musí mít nepřetržitě zaměstnání a také prokazovat dostatečný příjem, aby v ČR mohli dále pobývat. Jejich postavení a neznalosti někdy bohužel využívají někteří zaměstnavatelé firem se sídlem v ČR.

Pracovníci poraden nevládní organizace Cen-

trum pro integraci cizinců, o.p.s. (CIC), se setkávají s tím, že ani cizinec s pracovní smlouvou nemá zaručenou svoji mzdu podle odvedené práce. Často je vidět nadměrné množství přesčasových hodin, ukončení pracovního poměru protiprávním způsobem, neplacení zdravotního a sociálního pojištění nebo strhávání pojistného z čisté mzdy. Mezi cizinci, a to bez ohledu na to, zda jsou ze zemí EU nebo mimo EU, kolují určité pověsti o tom, co je při práci v ČR normální. CIC proto spouští informační kampaň na téma zaměstnaneckých práv. Cílem je poukázat na nešvary, které se při zaměstnávání cizinců vyskytují, a poukázat též na to, že tato praxe se netýká jen samotných cizinců, ale i českých občanů. I jejich zaměstnanecká práva jsou totiž podobným způsobem velmi často porušována.

Pro potřeby cizinců, ale i českých pracovníků, kteří nejsou tolik obeznámeni s pracovním právem, vydává CIC srozumitelný leták pro zlepšení orientace v nejčastěji řešených situacích. Tento leták je kromě češtiny vyhotoven i v několika dalších jazycích. Leták popi-

suje běžné mýty, které o zaměstnání v ČR mezi cizinci panují, a uvádí je na pravou míru. CIC nabízí cizincům postiženým neférovým zacházením ze strany zaměstnavatelů pomoc v podobě poradenství, asistence při vyjednávání i zprostředkování případné právní pomoci. Leták „Mýty o zaměstnání v České republice“ a kontakty na poradenství CIC naleznete na <http://www.cicpraha.org/>. Služeb odborného poradenství můžete využít přímo v kolínské poradně, kde si také lze zmiňovaný leták vyzvednout.

Kontakt:

Centrum pro integraci cizinců, o. p. s.
Pracoviště Kolín: Zahradní 46, 281 02 Kolín,
tel.: 312 310 322, 774 866 838
www.cicpraha.org

Kampaň probíhá v rámci projektu ZAPOJ SE! – programy pro zapojení migrantů a české majority. Jedním z jeho cílů je přispět k rovnému zacházení s migrandy na trhu práce. Podpořeno grantem z Islandu, Lichtenštejnska a Norska v rámci EHP fondů.



Region
Český rozhlas

**Vysíláme
pro MILION
Středočechů**



**Kolín
100.5 FM**

Hubněte zdravě
čt | 11.00–12.00
poradna o hubnutí

Kateřina Cajthamlová



Humoriáda
po–pá | 16.00–17.00
scénky na přání

Josef Dvořák | Uršula Kluková | Jiří Lábus a další



Tandem
pá | 11.00–12.00
talk show

Jan Rosák



Pochoutky
ne | 10.00–12.00
kulinární průvodce a vaření se známými osobnostmi

Nada Konvalinková | Patrik Rozehnal



**POJIŠŤOVACÍ
MAKLĚŘ**



P.F. 2016

- Všechny druhy pojištění na jednom místě od více než 15 pojišťoven.
- Pro nájemce městských bytů sleva 25% na pojištění domácnosti.

www.npsg.cz

NPS Group s.r.o. Školská 281, 280 02 Kolín • tel. 321 719 111

**Nejlepší volba
při prodeji vaší
nemovitosti**

EVROPA
REALITNÍ KANCELÁŘ
KOLÍN

- ✓ **Pomůžeme Vám
prodat Vaši nemovitost**
- ✓ **Nabízíme kompletní právní
a finanční servis ZDARMA**

Děkujeme Vám za spolupráci
v minulém roce a přejeme
šťastný a úspěšný nový rok 2016.



602 219 219

ulice Školská 281
kolin@rkevropa.cz
www.rkevropa.cz



LADĚRA

VĚNUJTE SE SVÉMU PODNIKÁNÍ,
STAROSTI NECHTE NA NÁS.

Nabídka služeb:

- ✎ Zpracování a vedení účetnictví
- ✎ Pořádání seminářů, kurzů a workshopů
- ✎ Personální poradenství

www.ladera.cz nebo volejte 776 770 091

Zahajujeme zápis do tanečních kurzů 2016

TŠ Matiaš zahajuje 1.12.2015 zápis do tanečních
kurzů na Zámecké (budova DDM).

Kurzovná: 1 500,- Kč za účastníka + 550,- Kč gardenka.
Využijte first minute a kupte svému dítěti **poukaz na
taneční kurzy k vánocům** - jeho průkazka bude stát
1 400,- Kč při nákupu **do 18.12.2015.**

Přihlášky a platby:

v provozovně FOTO VIDRNA, Husova 111, Kolín 1
(info na tel. Podhrázská 607 866 349)

TĚSNĚNÍ OKEN

RYCHLE ODBORNĚ KVALITNĚ

- ▣ TĚSNĚNÍ DO VŠECH TYPŮ OKEN A DVEŘÍ
- ▣ PŘETĚSNĚNÍ PLASTOVÝCH OKEN A EUROOKEN
- ▣ ÚSPORA TEPLA AŽ 30% ▣ ŽIVOTNOST 25 LET

606 888 525

321 698 698

EKOTĚS s.r.o. Kolín, Polepy 234

ZAMĚŘENÍ ZDARMA
DENNĚ 8.00 - 22.00

www.tesneni-oken.cz

Jazykové kurzy Sovička Kolín



• AJ, NJ, ŠJ, FJ, IJ, RJ
v centru Kolína

• **SKUPINOVÉ KURZY**
pro dospělé

- Výukový materiál v ceně kurzu
- firemní výuka, individuální program

tel.: 739 531 173,

www.sovickakolin.cz

Inzerce neprochází jazykovou ani
stylistickou úpravou

Objednávky na 321 748 236,

nebo zpravodaj@mukolin.cz

Ceník inzerce: www.mukolin.cz



PŮJČOVNA LYŽÍ A SNOWBORDŮ

Bezručova 980, Kolín
(budova školní jídelny
při 1. ZŠ Bezručova)

Otevírací doba:

po - pá: 15 - 18 hodin

so: 10 - 12 hodin

so + ne: 18 - 19 hodin (pouze vracení)

Vybavení lze zamluvit dopředu

www.skiservisnedved.cz

tel.: 608 174 329



Zeptejte se našich klientů,
jak jsou spokojeni

Kdo jsme?

- rodinná firma s osobním přístupem
- rychle a komplexně pro vás zajistíme koupi
nebo prodej nemovitosti

Ing. Tomáš Chrástil
tel.: +420 602 320 140
www.atomreality.cz

ATOM REALITY®

Klienti se vrací, A TO Máme rádi

POHODA® 
kuchyňské studio a nábytek



kuchyňské linky na míru |
spotřebiče | 3D návrhy
skříně na míru |
stoly a židle | sedací soupravy |
postele a matrace |
podlahy | interiérové dveře

vysoká kvalita | příznivé ceny
česká výroba s tradicí

Po - Pá: 9:00 - 17:00 hod.
So: 9:00 - 11:00 hod.
Jungmannovo nám. 440, Kutná Hora
327 515 774, 606 949 626
www.kuchynepohoda.cz

KADEŘNICE/ KADEŘNÍK

Do našeho týmu
přijmeme šikovnou
KADEŘNICI na ŽL.

Nabízíme plně vybavené místo
s nadstandardně zatížením
zázemím, pračka, TV, internet atd.

Moderně zařízené studio se
nachází v centru Kolína na
frekventované ulici.

V případě zájmu
volejte na telefon

736 751 651

viva studio

www.vivastudio.cz

Viva studio, Legerova 87, Kolín

PROTETICKÉ SLUŽBY



Výroba ortopedických vložek
Výroba, úpravy a opravy ortopedické obuvi
Výroba končetinových a trupových ortéz

MINERÁLY



Sbirkové, dekorativní a drahé kameny
Šperky z přírodních minerálů
Kamenné dárky, galanterie, ezoterika

Zdeněk Běhal, Kolín - Zálabí, U Kostelička 64
tel. 321 720 396

ZAKÁZKOVÉ ZÁMEČNICKÉ PRÁCE

Vrata, ploty, kovové
konstrukce, mříže...
Opravy, údržba



Benešova 143, Kolín 2
mobil: 602 433 256

karban.pavel@post.cz

www.alpakar.cz

**POČÍTAČOVÁ
POHOTOVOST**  odvírujeme
urychlíme

poradíme  opravíme
nastavíme

*** Volejte ***
608 977 994
denně od 7:30 do 20:30
pohotovost@bar-net.cz
www.Bar-NET.cz  převedeme
staré formáty

AUTODOPRAVA

stěhování

vyklizení domů, bytů,
nákladní autotaxi

tel: 739499451

vetomas@seznam.cz

Manželé Pavla a Jaromír Kuprovi

pořádají

Zápis do kurzů tance a společenské
výchovy

PODZIM 2016 „NA ZÁMECKÉ“

dne 16. 2. 2016 a 15. 3. 2016 od 14,00
hod v DDM Kolín „Na Zámecké“.

Termín : 3. 9. – 17. 12. 2016

Kdy : každou sobotu od 19,00 hod

Hudba : V.I.P. Zdeňka Jeřábka.

Kurzovné : 1 500,- Kč.

Garde : 350,- Kč.

Přihlášky a informace na 736 507 040

www.tanecni-kolin.cz

SERVIS OKEN

▣ PORADENSTVÍ ▣ RYCHLÉ ŘEŠENÍ

▣ SEŘIZOVÁNÍ VŠECH TYPŮ OKEN A DVEŘÍ
▣ OPRAVY A ÚDRŽBA ▣ SEŘIZOVÁNÍ KOVÁNÍ
▣ PŘETĚSNĚNÍ PLASTOVÝCH OKEN A EUROOKEN

606 888 525
321 698 698

EKOTĚŠ s.r.o. Kolín, Polepy 234

ZAMĚŘENÍ ZDARMA
DENNĚ 8.00 - 22.00
www.opravy-oken.cz

Bazar oken a dveří

nová i použitá

plast, dřevo, hliník

Prodej-výkup-zprostředkování

Kolínská 110, 289 41 Přov (silnice
č. 38, trasa Kolín - Nymburk)

tel. 608 962 002, 325 654 650

dudlik.sro@seznam.cz

www.auta-dudlik.wz.cz

ŽALUZIE

▣ VÝROBA ▣ MONTÁŽ ▣ SERVIS

▣ ROLETKY ▣ SÍŤE PROTI HMYZU

▣ MARKÝZY ▣ DOPLŇKY VELUX

▣ OPRAVY A PRODEJ DÍLŮ

606 888 525

321 698 698

EKOTĚŠ s.r.o. Kolín, Polepy 234

ZAMĚŘENÍ ZDARMA
DENNĚ 8.00 - 22.00

www.zaluzie-ekotes.cz

Dům dětí a mládeže Kolín

JARNÍ HORY VE ŠPINDLEROVĚ MLÝNĚ - 7. - 14. února 2016
 Určeno pro žáky 1. - 9. tříd ZŠ. Lyžařské vleky přímo u chaty, dobré lyžařské podmínky. Cena 3 990 Kč
 Rezervace na e-mailu mojziso.eva@ddmkolin.cz do konce prosince 2015
 Platby a tištěné přihlášky včetně lékařského potvrzení do 15. 1. 2016

8. 1., 16 - 18, 18 - 20 hod - KERAMIKA VELTRUBY. Tvoření z hlíny pro dospělou veřejnost. Výtvarný ateliér ZŠ Veltruby, 70 Kč/ os.
 Nutná rezervace na tel. 720 440 532

14. 1., 15.30 - 17.30 hod - SNĚHULÁCI JINAK. Akce pro klienty OKC. Otevřený klub Céčko, Pražská 880

31. 1., od 8.45 hod - MEMORIÁL BOHUSLAVA MATIÁŠE. 52. ročník soutěže ve společenském tanci.

Sál DDM Kolín, Pražská 161.
 Vstupné 80 Kč/ os.



Ušetřete na pravidelném dojíždění

Kolín ⇄ Praha
 jen **1 688 Kč / měsíc**

Nabídka platí při uzavření smlouvy na 1 rok. Další podmínky viz pendlo.cz

Volejte **775 791 361**

Spočítejte si úsporu na **pendlo.cz**



levnatramvajenka.cz



pendlo.cz

PENDLO

- Pro levnější dojíždění -

LAMIA KOLÍN
ELEKTROKOLA
 tel.: +420 321 727 125
 Vaše plus před ostatními cyklisty
Kolín 6 - Štítary
www.koloelektro.cz

Nejuvětší výběr

Lamia
KOBERCE
PVC
 VINYLÓVÉ
 A PLOVOUCÍ
 PODLAHY
 ZDRAVOTNÍ
 MATRACE

www.labai.cz

Kolín-Štítary Na Návsi 13 / tel.: 321 727 125

NOVĚ - PRODEJ ELEKTROKOL
 !!! www.koloelektro.cz !!!
 Vyzkoušet a koupit můžete na adrese Kolín-Štítary 13

Montáž a servis televizních antén a
 satelitního příjmu
 Dodávka a montáž kamerových systémů
telefon : 777 33 77 09
www.assi.cz
 Zajišťujeme anténní a satelitní montáže a opravy
 anténních rozvodů i kamerové systémy. Pro
 rodinné domy a byty i společný televizní příjem pro
 bytové domy a firmy

objednávky pohřbů
 od 1. 10. 2015

**Pohřební ústav
 Pavel Kos**



602 221 511, 601 221 511

Kolín 3, Žižkova 226
 (naproti nemocnici)

GLOBUS TOUR
nabídka zájezdů od 300 českých a německých CK

firo ALEXANDRIA cestovní kancelář
Blue Style Čadok SPANTOUR

300 cestovek pod jednou střechou
nejrychlejší cesta k Vaší dovolené ...
vybírejte z **1 milionu** zájezdů...

Nyní léto 2016 za nejnižší ceny!!!
sleva 1. MOMENT až 29%
děti ZDARMA
záloha jen 1500 Kč na osobu

Vánoční dárkové poukázky!

Odlet	Hotel	Strava	Cena celkem za rodinu
22.5 Djerba	MAGIC LIFE PENELOPE B.****+	8 dní A	28 780 Kč
2.6 Řecko Kos	CARAVIA BEACH ****	8 dní A	46 780 Kč
12.6 Řecko Rhodos	PORTO ANGELI ****	8 dní A	42 780 Kč
21.6 Mallorca	BAHAMAS ***	8 dní P	33 180 Kč
5.7 Bulharsko	CENTRAL ***	8 dní S	27 370 Kč
13.7 Maroko	IBEROSTAR SAIDIA ****	8 dní A	45 980 Kč
21.7 Řecko Lefkada	APOLLO ***	8 dní P	34 780 Kč
25.7 Tunisko	CARIBBEAN WORLD G. M.****	8 dní A	33 180 Kč
4.8 Turecko	SARAY REGENCY GAR. ****	8 dní A	46 980 Kč
13.8 Řecko Korfu	ALKIONIS ***	8 dní P	36 780 Kč
16.8 Řecko Samos	MARITSA BAY ***	8 dní S	28 780 Kč
20.8 Bulharsko	KALINA GARDEN ****	8 dní A	38 380 Kč
26.8 Řecko Zakynthos	WH. OLIVE PREMIUM ****	8 dní A	40 780 Kč
4.9 Turecko	CLUB TURTAS ****	8 dní A	41 980 Kč
14.9 Egypt Sharm	PARK INN ****	8 dní A	37 180 Kč

Navíc dárek pro naše stálé klienty...
Na Hradbách 155, Kolín, Po-Pá 9-17 h, ☎ 321 718 718

15 let jsme tu pro Vás...
www.globus-tour.cz

Strava: A - all inclusive, P - polopenze, PP - plná penze, S - snídaně, BS - bez stravy

Cestovní kancelář **FISCHER**

Právě teď léto 2016 za hubičku

Sleva až 19 180 Kč
Děti ZDARMA
Záloha 1 490 Kč

Největší nabídka lyžování v Alpach na českém trhu!!!
NEV-DAMA

Odlet	Hotel	Strava	Cena celkem za rodinu
6.5 Mallorca	Funtazie PALIA SA COMA	8 dní A	27 980 Kč
13.5 Kos	Funtazie SUNCONNECT	8 dní A	34 980 Kč
12.6 Bulharsko	Funtazie SANDY BEACH	8 dní A	30 980 Kč
14.6 Turecko	Funtazie GARDENIA BEACH	8 dní A	37 980 Kč
17.6 Tunisko	Funtazie ODYSEE ZARZIS	8 dní A	35 980 Kč
17.6 Rhodos	Funtazie ESPERIDES BEACH	8 dní A	36 980 Kč
19.6 Egypt	Funtazie ZEE BRAYKA LAGOON	8 dní A	34 980 Kč
21.6 Kalábrie	Funtazie GARDEN CALABRIA	8 dní A	45 980 Kč
26.6 Bulharsko	Funtazie LAGUNA MARE	8 dní A	51 960 Kč
30.6 Kypr	Funtazie KAPETANIOS	8 dní P	46 970 Kč
2.7 Egypt	Funtazie GIFTUN AZUR	8 dní A	44 970 Kč
3.7 Turecko	SARITAS	8 dní A	45 760 Kč
9.7 Malta	PLAZA	8 dní S	46 970 Kč
13.7 Ibiza	LES PINS	8 dní P	44 970 Kč
19.7 Rhodos	STUDIA PARADISE	8 dní BS	35 970 Kč
23.7 Almería	CABOGATA GARDEN	8 dní A	55 940 Kč

...nabídku právě pro Vás rádi připravíme na naší prodejně v Kolíně.
Jsmo tady pro kvalitní dovolenou...

Prážská 155, Kolín, Po - Pá: 8 - 18 h, So: 9 - 12 h, ☎ 321 719 718

Strava: A - all inclusive, P - polopenze, PP - plná penze, S - snídaně, BS - bez stravy, DP - dle programu

VAŠE NEJLEPŠÍ DOVOLENÁ ZAČÍNÁ U NÁS.

INVIA - KOLÍN

NEJVĚTŠÍ NABÍDKA ZÁJEZDŮ.
GARANČE NEJNIŽŠÍ CENY.
DOTOVANÉ ZÁJEZDY 55+

POLITICKÝCH VĚZŇŮ 64,
KOLÍN, naproti soudu
TEL. 321 71 76 76,
607 43 43 43

ČIŠTĚNÍ PEŘÍ
PĚŘOVÉ VÝROBKY

Pobočka Kolín:
Bytový textil, p. Jambor
Pražská 96
u světelné křižovatky
po-pá 8-12.20 13-17
so 8-11
Tel.: +420 321 723 831

zakázky čistíme vždy samostatně • klasické i atypické rozměry • česká syphovina • ruční práce • individuální přístup

www.peri-mares.cz
infolinka výrobce zdarma : 800 100 488

Monatour
to je RELAX

PRÁVĚ TEĎ 500 Kč SLEVA

Hévíz Eger
Tapolca Eger
Hajdúszoboszló
Zalakaros Bükfördő

Do nového roku 100% jinak ...
Darujte svěžest, pohodu a zdraví!

Rezervujte on-line na **www.monatour.cz**